

BRASSÓI LAPOK

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL, NYOMDA
BRASSÓ, KAPU-UTCA 64-66. SZÁM

POLITIKAI NAPILAP

TELEFONSZÁMOK: SZERKESZTŐSÉG 177 és
677 SZÁM - KIADÓHIVATAL 82 és 677 SZÁM

ELŐFIZETÉSI DÍJAK BRASSÓBAN:

Egy hóra 90 lej, negyedévre 240 lej, félre 480 lej,
egy évre 960 lej és havonta 15 lej kézbesítési díj.FŐSZERKESZTŐ
SZELE BÉLA dr.

ELŐFIZETÉSI DÍJAK VIDÉKRE:

Egy hóra 100, félre 270, 1 évre 520, 1 évre 1000 lej
Külföldre: 1/2 évre 420, 1/2 évre 820, 1 évre 1600 lej

XXXII. évf. 106. szám

Péntek, 1926. május 14

Hiteles szöveg

alapján idézzük fel azt a fontos nyilatkozatot, melyet Goldis László vallásügyi miniszter tett a nagyszebeni pártgyűlésen. Az Averescu-kormány ez oszlopos tagja, ki magát és elvtársait ma is a román nemzeti párt legitim képviselőjének tekinti, beszédében többek közt ezeket mondta:

— Meg kell tudniok a romániai kisebbségeknek, hogy a gyulafehérvári határozatok szerzője én vagyok és ezekhez az utolsó lehelletemig hű maradok. Másnyelvű polgártársaim irányában tehát sohasem fogok igazságtalanságot elkövetni. A román nép is elutasít magától bármely jogtalanságot. Az ország valamennyi népfajának otthon kell itt magát éreznie. Ez az alapelv politikai hitvallásom csillaga. A román törvénynek az igazságosság törvényének kell lennie.

Ezekből a nagyszerű szavakból első sorban az a szenzációs történelmi adat bukkan elő, hogy Goldis László volt az értelmi szerzője azoknak a nagyjelentőségű és messze időkbe szőlő programponthoznak, melyeket az erdélyi románság annak idején Gyulafehérvárt proklamált, s amelyekre mint a hazai népek politikai, vallási és kulturális szabadságának biztosítékaira, jogaink védelmében és bajaink panaszában, hivatkozni szoktunk. Habár egy ilyen korszakos jellegű kinyilatkoztatásban az egyén szerepe alárendelt, amint hogy a nyilvános érdeklődés idáig nem igen kutatót a gyulafehérvári határozatok kidolgozója és propagálója személye iránt, mégis a meglepetés örömevel fogadjuk azt a közlést, hogy a hirtelen deklaráció, az erdélyi nemzetek magna chartája, vagy aranybulla, a maga szellemében és szövegében Goldis László műve, akinek, mint vallásügyi miniszternek, s mint a kormány egyik befolyásos tagjának immár alkalmunk van a saját hitvallását gyakorlatilag is érvényesíteni.

Valóban, aki az albajuliai határozatok hangját és tartalmát megállapította, vagy ezek létrehozásában közvetlenül közreműködött, az nem tagadhatja meg a bennök rejlő történelmi igazságokat, s azt a kötelességet, hogy a közvélemény elé kiküldött hatalmas jelszavaknak a legelső lehető alkalommal életet és erőt adjon, s Románia valamennyi népe számára közkinccsé tegye.

Mikor Goldis László végre megmondja, hogy ő a gyulafehérvári határozatok értelmi szerzője, s mikor a román nemzeti párt más törzsével szemben, mely elvben szintén ama határozatok alapján áll, szükségesnek tartja, hogy ezt Románia nemzeti kisebbségei végre megtudják, akkor nemcsak alibit akar igazolni előttünk a kultuszminiszter, hanem egyúttal kötelezettséget is vállalni rá, hogy az általa feremtett művet végrehajtja.

És ebből a szempontból tekintjük szenzációsnak és nagyjelentőségűnek Goldis László nagyszebeni deklarációját. A nemzeti kisebbségek által megvitatott váltót, melyet a román nemzeti párt, mikor

kormányon volt, elfelejtett kiváltani, átvette, magára vállalta az Averescu kormány egyik minisztere, ugyanaz, aki a nagyértékű papírt társaival kibocsátotta s aki az egész ügyletnek, mint ma már köztudomású, értelmi szerzője volt.

Készséggel vesszük tehát tudomásul, hogy Goldisnak oroszlanrésze van a gyulafehérvári határozatokban, s még inkább, hogy azokhoz, mint mondja, utolsó lehelletemig hű marad. Ebben a valóságban ép oly bűn volna alkalmi kortesfogást látni, mint amennyire hiba volna azt hinnünk, hogy most már a mostani kormány az utolsó betűig és az utolsó gondolatig megvalósítja az albajuliai programponthoz. Ama galádságot föltenni nemcsak egy Goldis Lászlóról nem szabad, aki maga küzdője volt né-

pe nemzeti jogainak, hanem a néppárti kormányról sem, mely a csucsa egyezség szellemében, majd kormányzati manifestációjában a másnyelvű népek iránt való lojalitást nyilvánította, s erről már több bizonyosságot is adott. Másrészt dőre optimizmus volna a mai kormányzattól többet várni, mint aminek beváltására, a saját összetétele, összeköttetése, feladata és felelőssége, időt, erőt és alkalmat engednek. Goldis azt mondja, hogy másnyelvű polgártársai iránt sohasem fog igazságtalanságot elkövetni. Nos, ha ezt a kormány, melynek Goldis is tagja, állító alakban teljesíti, hogy minden irányban igazságos lesz a kisebbségek irányában, már óriási haladást tett Gyulafehérvár felé, melynek világító csillaga a népek igazsága.

A Magyar Párt szózata Románia magyarságához

Minden magyarnak becsületügye az egyezményes listára szavazni — A kormánnyal kötött egyezség törvényesíti a Magyar Párt követeléseit — Fájó szívvel, de teljes szigorral, az egységbontók ellen

KOLOZSVAR (A Brassói Lapok tudósítójától.) Az Országos Magyar Párt központi vezetősége ma a következő szöveget bocsátotta ki Románia magyarságához:

Magyar Testvérek!

Kisebbségi sorsunk immár hét éves küzdelmünknek új, minden eddiginél nevezetesebb fordulathoz jutott. A pártvezetőség beható tárgyalások után választási egyezményt (kartell) kötött az Averescu miniszterelnök vezetése alatt álló néppárttal. Ez az egyezség míg egyfelől közművelődésünk gazdasági életünk és egyéni szabadságunk több nevezetesebb kérdésében biztosítja súlyos séreímeink orvoslását, illetőleg lehetővé teszi számárunknak és jelentőségünknek megfelelően joggal igényelt érvényesülésünket a törvényhozó testületben, másfelől arra kötelez, hogy a kamarai képviselők, és szenátorok küszöbön álló általános választásánál együtt haladjunk a kormányt támogató néppárttal, illetőleg a törvénynek megfelelő, ugyanevezett kartell alapján meggyenként közös listával szavazzunk.

Különös jelentőséget azza nyer ez az egyezmény, hogy érintetlenül hagyva pártunk szervezeti önállóságát és a politikai élet aktuális kérdéseiben elhatározott szabadságunkat,

már létrejöttével elismerést talál a romániai magyarság pártunk programjában körvonalazott követeléseinek törvényessége.

Ezzel megdől azoknak az üres vádaknak mesterséges alapja, melyek a román közvélemény megtévesztésének célzatával hozták forgalomba és idáig legnagyobb akadályai voltak a kölcsönös megértésnek, egy feszült, mentes politikai légkör megteremtésének.

Mindezekhez képest nyugodt lelkiismerettel merjük mondani, hogy a létesült választási egyezmény a jobb jövő elkövetéséhez jelentékeny kilátásokat nyújt.

Hova szavazzunk?

Meg kell becsülnünk tehát az elért erd-

ményt, melyet a még elérendők alapjait tekintünk és

teljesíteni kell a kötelezettségeket, miket az egyezmény a néppárt támogatásában, minden megyében a kartellnek megfelelően közösen megállapított listára szavazásban ír elő.

Tagozataink vezetőségeinek minden megyében érintkezésbe kell tehát lépniük a néppárt vezetőivel és oda kell hatniok, hogy minden magyar választóközségben, — helyenként a többi nemzeti kisebbségre is kiterjedő figyelemmel megállapított listával szavazzon, még akkor is, ha a listán a magyarság külön jelöltje nem is nyerne képviselőt. Hiszen végeredményben ezzel is a magyarság érvényesülését mozdítja elő.

Az egységbontók ellen

Magyarok!

Hallgassatok mindenütt pártunk vezetőire és kövessétek az ő utasításait. Ertsétek meg, hogy nagy dologról van szó. Bizonyosságot kell tennetek a magyarság egységéről és ezen nyugvó erkölcsi erejéről. Amity, mértékben teszitek ezt, abban a mértékben várhatjátok sorsotok jobbrafordulását, mert az egység, melyen felhívásunknak meg fogtok felelni, imponálni fog minden irányban. Bizonyosságot tesz a magyarságnak mint szövetségesnek az értékéről és ezzel bizalmat kelt tekintélyt szerez és jövőre növeli erőnkét. Féltre tehát a megtévesztésre szánt namis jelszavakkal! Féltre az á'profétákkal!

Nem barátotok, de ellenségeitek, ki most erőnk legbiztosabb alapja, jobb jövőnk legbecsesebb biztosítóka: — az egység ellen tör!

Teljes bizalommal tártuk fel előttetek a helyzetet. Ezzel szemben mi is bizalmat ké-

A lej Zürichben nyitáskor 1.95 és fél

rünk és várunk. Komoly megfontolással határoztuk el magunkat a néppárti kötött választási egyezményre. Mély meggyőződésünk hívunk fel annak betartására. Fontoljátok meg érett ésszel, mit tesztek és cselekedjétek azt áhítatos lélekkel. Isten úgy áld meg, mint cselekedni fogtok!

Az egyezmény betartása becsületügy

Mi az őszinte testvéri szeretet melegeivel szólunk hozzátok, de azokkal szemben, kik nem akarják e hangot megérteni és szembe helyezkednek a választási egyezmény parancsolt kötelességeivel, fájó szívvel, de teljes erővel 'eszünk kénytelenek érvényt szerezni a központi intéző bizottság egyhangulag hozott ama határozatának,

mely a választási egyezmény betartását minden magyarral szemben a párthűség és ezáltal a magyar becsület védő pajza alá helyezte.

Az Országos Magyar Párt elnöki tanácsa nevében

Kolozsvár, 1926 év május hó 8.

Dr. gr. Bethlen György
elnök h.

Dr. Deák Gyula
főtájtár.

A néppárt mellé áll Brassó-megye román népe

BRASSÓ. (A Brassói Lapok munkatársától.) A közelgő választásokat megelőző megmozdulások Brassó-megyében is csatlakozó jeleket mutatnak annak, hogy a román népnek egyre szélesebb rétegei fordulnak el a Nemzeti Párttól és kapcsolódnak bele a Néppártba.

Legutóbb a törösvári járás román vezetőemberei és lelkeszei tettek politikai hitvallást és elhatározták, hogy valamilyen nyien a Goldis csoporthoz csatlakoznak és a kormány mellé állanak. Ennek az állásfoglalásnak, mely tulnyomó részben Moga Constantin dr. brassói ügyvéd, szenátorjelölt felvilágosító munkájának eredménye, igen nagy a politikai jelentősége. A törösvári szintizista román járás eddig egyik legerősebb támasza volt a Nemzeti Pártnak, s most ez is elfordult Maniuéktól.

Földvár és Veresmart tekintélyes számú román lakossága is szint vallott vasárnap és elszakadva a Nemzeti Párttól, a kormány mellett foglalt állást. Vasárnap dr. Moga, dr. Crisan és Moroianu brassói ügyvédek jártak a két községben, hogy a népet a politikai helyzet felől tájékoztassák. A román nép fényes fogadtatásban és ünneplésben részesítette dr. Mogaék és meghallgatásuk után Goga és Goldis mellett nyilvánított szimpátiával a kormány támogatására határozta el magát.

Ezek a jelenségek egyre kétségtelenebbé teszik Brassó-megyében az egységes román-magyar-szász lista fölényes győzelmét. A Nemzeti Párt napról-napra gyöngül, a liberálisok hiába pénzelnék, igérgetnek és rágalmaznak, a Néppárt egyre erősödik, a magyar és szász tömegek erős szervezethez vonulnak fel és így a csillagos lista fényes diadala kétségtelen.

Ausztria és Jugoszlávia indítványa a népszövetség állandó tagsága kérdésében

GENF. Az ausztriai kormány a népszövetséghez táviratozott és kérte, hogy Németország állandó helyet kapjon a népszövetségi tanácsban. Továbbá azt ajánlja, hogy az állandó tanácsi tagságot csak a nagyhatalmakra kell korlátozni.

A jugoszláv kormány levelet írt a népszövetséghez, s indítványozza, hogy kireáljanak félíg állandó helyeket a tanács kebelében, a melyeket hat nyolc évre a kisantantnak, a skandináv országoknak és a délamerikai államoknak juttatnának két-két éves turnusokban.

Junius negyedikén lesznek a megyei választások

Hány tanácsost választanak az egyes erdélyi megyék?

BRASSÓ. (A Brassói Lapok tudósítójától.) A Monitorul Oficial ma ideérkezett száma közli azt a belügyminiszteri rendeletet, amely szerint a kormány a megyei választásokat junius negyedikére tűzte ki. A rendelet szerint az erdélyi megyékben választandó tanácsosok számát a következőképpen állapították meg: Harminc tanácsost és tíz póttagot választanak: Bihar, Temes-Torontál, Arad Hunyad, Szatmár, Szilágy, Kolozs, Marostorda, Szamos és Krassó-megyék.

Huszonnégy tanácsost és nyolc póttagot választanak: Alsófehér, Torda, Nagyküküllő, Kisküküllő, Szeben, Nászód, Máramaros, Udvarhely, Csik, Há-

romszék, Brassó és Fogaras megyék.

Szavazhat minden választó, aki az 1926. februári választójegyzékbe felvett. A megyeszékhelyen lakó választók nem szavaznak a megyei választásokon. A városi és községi tanácsi választásokra kiadott választási igazolványok a megyei választásokra is érvényesek. Ha egyik lista sem nyeri el az abszolút többséget, akkor a választást minden újabb kiírás nélkül a következő héten kell megtartani.

A választási zónában minden italmérésnek a választási napon zárva kell lennie. A megyei tanácsok junius tizenötödikén alakulnak meg.

A német zászlórendeletet tárgytalannak fogják nyilvánítani

Zászlóvita a német birodalmi gyűlésen

BERLIN. (A Brassói Lapok tudósítójától.) A birodalmi gyűlésen Breitscheid szociáldemokrata megokolta a zászlórendelet ügyében beterjesztett szociáldemokrata interpellációt, kijelentve, hogy a zászlótörvény alkotmánymódosító jellegű, s nem hiszi, hogy a kellő többséget a kormány megszerezhesse. Luther miniszterelnök feleletében leszegelte, hogy véleménye szerint a rendelet nem lépi túl az alkotmány határait. A rendelet által különösen a külföldi németek helyzete kerül természetesebb mederbe kerül.

reskedelmi szempontból.

Westarp nemzeti párti a rendelet haladéktalan végrehajtását sürgeti, míg Giesbert centumpárti pártjától minden politikai felelősséget elhárít a rendelet miatt.

Ujabb jelentések szerint politikai körökben úgy hirlít, hogy a kormány a zászlókérdésben elhatározta, hogy az új rendeletet augusztus elsejéig gyakorlatilag nem lépteti életbe, s valószínű, hogy ezen idő után azt tárgytalannak fogják nyilvánítani.

„Hogy én románnak születtem, az még nem ad jogot ahhoz, hogy bárkit is elnyomjak“

Dr. Gróza Péter programbeszéde — Szomorú kép a liberális gazdálkodásról

DÉVA. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Előző számunkban távirati tudósítás alapján hírt adtunk arról, hogy a hunyadmegyei képviselőjelöltek f. hó 9-én egy népgyűlés keretében Déván programbeszédet tartottak. Most abban a helyzetben vagyunk, hogy dr. Gróza miniszter beszédét, illetve annak fontosabb részét bővebben ismertessük. Tartozunk ezzel nemcsak dr. Gróza miniszternek, aki mindenkori jóindulattal megértést és egy igazi európai műveltségű tanuskodó magatartást tanúsított a magyarság irányában, hanem azon országos fontossággal bíró színvállásnak, amely ez alkalommal ott megtörtént.

Dr. Gróza beszédének bevezető és általános részében a kormány programjának alapjaként a szabadságot és a korrupció kiirtását jelentette ki. Metsző gunnyal illesztette a liberálisok gazdálkodását néhány példával.

— Önök is emlékezhetnek arra — mondotta — hogy a régi világban bevonult vézna és gyenge testalkatú katona szolgálati éveinek letelte után többnyire szemre való, egényként jött haza, akinek társaságát a falu lányai is keresték. Ma bevonulnak a 'egényeink és éheznek, lerongyolódnak. Az igazságügy nyomorúságait mindnyájatok ismeritek, ugyiszlén a vasutait is. És mért van ez így?

Azért, mert ellenőrzés hiányában mindenki lop és sikkaszt.

Tudjátok, hogy csak e megyében is a kudzsi, piskitelepi és boiczai adóhivatalokban mennyi pénzt sikkasztottak. Itt van Déván egy agrárkonsziliér, aki néhány év óta súlyos milliókat szerzett. Tá'an havi 5000 lej fizetéséből takarította ezt meg? A liberális párt nem egyéb, mint az ország kizsákmányolása: alakult társaság, amely politikai kőntöst öltött. Ettől a társaságtól meg kell szabadítani az országot. Többször hangoztattam az erdélyi nacionalistáknak, hogy szívesen támogatam őket ebben a munkában, ha arra vállalkoznak. Mindig haboztak és mindig

késkedelmekedtek, tehát nekünk kellett a porondra kiállni, hogy a csokojoktő az országot megtisztítsuk, akik minden vállalatra ráfekték a kezüket. Itt van például a kudzsi vasgyár, amely tisztán állami üzem volt. Most kommerzizálták, felmenték osztalékjait és tantiemjeiket, de a munkásoknak én voltam kénytelen hátraékos három havi fizetésüket kiutalni, hogy éhen ne haljanak. Mi nem azért mondtuk ki Gyulafehérvárt az egyesülést, hogy a Kárpátokon túlrő ideözönljenek a társadalom sepredékei. A regábeli testvéreinkből azokat, akik megérdemlik, szeretjük és megbecsüljük, de a személnék innen pusztulnia kell.

— A kisebbségi kérdésre áttérve, mindenekelőtt kárhozzátom a Cuza-féle mozgalmat. Ha bárki is irigli a zsidó kereskedő boldogulását, ám tessék vele versenyezni, de a gyűlölködő politika csak keserű gyümölcsöket terem. Minden ember egyéni érdemei, vagy értéke szerint kezelendő.

Az azonban, hogy én véletlenül románnak születtem, még nem ad nekem jogot ahhoz, hogy bárkit is elnyomjak és lebecsüljek.

De akkor sem nyomhatnók el a kisebbségeket, ha más volna a meggyőződésünk, mert ma már egész Európát találunk magunkkal szemben. A születési bizonyítvány tehát e kérdésnél nem lehet mervadó.

Eme tisztalátásról tanuskodó szavakkal az ad különös súlyt, hogy azok egy ezrekre menő román népgyűlésen hangoztak el.

Folyó hó 16-án a miniszter Déván kizárólag a megye magyarsága részére tart programbeszédet. A Magyar Párt minden előkészületet megtett, hogy e gyűlés fényes sikerét biztosítsa. Nagyon kíváncsok vagyunk, ha Hunyadmegye vidéki magyarsága is minél nagyobb számban jelenne meg e gyűlésen, ahol a magyarság fontos és életbevágó kérdéseiről fog nyilatkozni a kormány eme kiváló tagja.

Enyhítettek a devizarendeleten

Teljes az áruhiány

BRASSÓ. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Mint lapunk tegnapi számában előre jeleztük, a Nemzeti Bank mellett működő devizaellenőrző hivatal mára csakugyan enyhített a devizarendeleten, amennyiben most már nemcsak a napenként esedékes váltók kifizetésére engedélyezik a devizavásárlást, hanem az esedékes számlák kifizetésére is. Ha tehát valaki vámrátokkal, számlákkal és levelekkel igazolja, hogy devizára van szüksége esedékes tartozása kifizetésére, úgy a vásárlási engedélyt megkapja.

A devizapiacra azonban újból bizonyos feszültség állt be. A bukaresti nagy bankok kartelleje ugyanis a devizaárfolyamokat mára 1220—1235 lejes angolfont

alapon maximálta. Az exportőrök azonban ezt az árfolyamot nem akarják elfogadni s árut ilyen árfolyamon nem engednek át, a bankok viszont nem tudnak vásárolni s így nincsenek abban a helyzetben, hogy eladjanak. Így Bukarestben egyetlenegy üzletkötés sem jött létre s a kialakuló árfolyamok a teljes áruhiány miatt csak névlegesek.

Erdélyben is hasonló a helyzet. A legkülönbözőbb kurzusokról beszélnek — üzletkötés és áru nélkül. A feszültség különösen Marosvásárhelyen és Temesváron érezhető. Az előbbi helyen egy svájci frankért 51.25 lejt kérnek, ami 1285 lejes angolfont árfolyamnak felel meg.

Baldwin miniszterelnök lemond a sztrájk befejezése után

A tárgyalások még mindig nem indultak meg — Újabb ötnegyedmillió munkás sztrájkba

LONDON. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Az angol általános sztrájk helyzetéről az utolsó huszonnégy órában a legjelentesebb hírek érkeztek. A hivatalos és a félhivatalos jelentések a helyzet teljes enyhüléséről számolnak, magánjelentések szerint pedig a sztrájkolók száma ötnegyed millióval szaporodott. A sztrájk ügyében — mindaddig míg tendenciózus hírekből kell a helyzetről képet alkotni — tisztán látni nem lehet, mégis nagy általánosságban a benyomás az, hogy a sztrájk lendülete alábbhagyott s nincs kizárva, hogy hamarosan valamilyen megoldást találnak.

A mai jelentésekből meg kell állapítani azonban azt is, hogy a kormány semmiesetre sem olyan erős és győzhetetlen, ahogyan azt a hivatalos jelentések feltűntetni szeretnék. Politikai körökben, ahol a helyzetet tisztán látják, bizonyosra veszik, hogy

Baldwin miniszterelnök a sztrájk után elhagyja a helyét,

mert a konzervatív pártban a jobboldali tulzók helyett a mérsékelt irány jutott előtérbe. Emlegetik, hogy India volt alkirálya,

Reading gróf lesz a miniszterelnök, de Chamberlain külügyminiszter is távozik.

Illetékes helyen alaptalannak mondják azt a hírt, mintha a király közvetlenül akarna a kormány és a sztrájkolók között. Lehetséges azonban, hogy titkos kormánytanács ül össze, amely dönteni fog afelett, hogy mindazokat, akik munkájukat a sztrájk ellenére folytatják, a szakszervezeti járulékok elvesztéséért nyugdíjjogosultsággal kárpótolják.

A lakosság nyugalommal védelmezi magát

Londoni szikratávirat jelenti a következőket:

A helyzet lassan javulóban van. Az élelmiszerszolgáltatás rendben folyik, önkéntes munkára pedig fölös számmal jelentkeztek. Liverpoolban és Manchesterben kisebb rendzavarások voltak, másol nem. Este a bányászszövegség végrehajtóbizottsága a szakszervezetek főtanácsával ülésezett. A tőzsde a sztrájk közeli befejezése reményében szilárd. Baldwin miniszterelnök több amerikai újságíró előtt a következőket jelentette ki: Az események bebizonyították, hogy a lakosság nemcsak szembeszáll a felforgató törekvésekkel, hanem nyugalommal védelmezi magát. A nemzet és a kormány végső győzelme ténynek tekinthető. Folytatom fáradozásaimat, hogy a bányászok

és a bányatulajdonosok igazságosan meg egyezhessenek. Az ország megmutatta, hogy nem tűri a nemzet politikai ügyébe való alkotmányellenes beavatkozást senki részéről.

Sok a sztrájk törő

A kerületekből és a vidékről beérkező jelentésekből elsősorban ki kell emelni, hogy izgalom seholsem uralkodik, s a lakosság türelemmel alkalmazkodik a kivételes állapotokhoz. A csöcselék garázdálkodásáról csak elvétve érkeznek hírek, de egyetlen helyen sem került sor olyan zavargásokra, amelyet a rendőrség egymagában meg ne fékezhetett volna. A sztrájkolók számát megállapítani nem lehet, azok a szakszervezetek azonban, amelyekre a munka megszüntetéséről szóló parancs kiterjed, valamivel több, mint két millió taggal rendelkeznek. A szakszervezetekben azonban sok a sztrájk törő. Az óceánjáró hajók forgalmát a sztrájk nem érinti, azok menetrendszerűen közlekednek.

Emelkedik a sztrájkolók száma

Macdonald, Thomas és Herbert Samuel között lefolyt béke-tárgyalások eredménytelenek maradtak, mire a szakszervezetek tanácsa a második tartalékot is sztrájkba hívta. Ez alapon szerdán reggel a gépészek és a hajómunkások sztrájkba léptek, s ezzel a sztrájkolók száma ötnegyedmillióval szaporodott.

Még erősebb lépésekre készül a kormány

Az angol kormány a szakszervezetek eme határozatára még erősebb lépésre készül, s

a szakszervezetek sztrájkpénztárának lefoglalását tervezi.

Egyben Churchill az alsóházban kijelentette, hogy a British Gazette további megjelenésének biztosítására újságpapírkészleteket kell lefoglalni. Churchill hozzáfűzte kijelentéséhez, hogy a lap állandóan közli az egyház vezérfőfőinek, a yorki és a canterbury-i érsekeknek felhívásait, akik a sztrájkrendelet visszavonását kérik, egyben pedig felhívják a kormányt, hogy ujtassa meg egy bizonyos ideig a szénipar támogatását.

Újabb közvetítő javaslatok merültek fel

A sztrájk abbanmaradását általában közelinek tartják, s hír szerint éppen olyan hirtelen szűnik meg a sztrájk, mint amilyen hirtelen kitört.

Az alsóházban este minisztertanács volt, s ma délelőtti a kabinet tagjai újabb értekezletre jönnek össze. A sztrájkvezetés is tárgyal a parlamentben a mun-

káspárti képviselők vezérével, s úgy tudják, hogy újabb közvetítő javaslatok merültek fel. Hivatalos tárgyalások a kormány és a sztrájkvezetés között még nem indultak meg, mert Baldwinnek változatlan az az álláspontja, hogy előbb le kell fújni a sztrájkot, azután tárgyalhatnak.

Öt politikai párt versenyez a maroslordai mandátumokért

MAROSVÁSARHELY. (A Brassói Lapok tudósítójától.) A választási előkészületek teljes erővel folynak. Legelőször a Magyar Párt és az Averescu-párt közös listája készült el. A képviselőjelöltek listáján a vezető Barciu Aurel, utána dr. Bernády, dr. Suciu Iekész, dr. Szoboszlav László bírtokos, Dimitriu és Savu. A szenátor listája még bizonytalan.

A nemzeti párt képviselőjelöltek listáján a vezető Vajda Voivod Sándor dr., utána dr. Popescu Adrian, Prelesan volt nagyernyei képviselő, Leocuta ügyvéd Ceusan szászregeni ügyvéd, s végül Dregan Emil segédtanfelügyelő. Szenátorjelöltek: dr. Vescan János ügyvéd, dr. Dandea János ügyvéd és dr. Suciu Viktor volt szubprefektus.

A liberális párt képviselő listájának vezetője Mundrescu volt albániai meghatalmazott miniszter, utána Maior Viktor volt prefektus, Gál Elek nyárádszentáslói földbírtokos és Weisz Mózes szász nemzetségi jelölt. Még egy magyar és román jelölt személyére nézve most folynak a tárgyalások. A liberális párt szenátorjelöltje Jeney József.

A városi és községi dolgozók címén alakult párt képviselő listáján a vezető: Szántó Károly dr. nagyváradai kommunisztavezér, Simó Géza, Dan Miklós, Müller Károly kolozsvári munkások, Temesvári Albert marosvásárhelyi kisgazda, aki a községi választások alkalmával nemzeti párti volt.

A Cuza-pártiak képviselőjelölt listáján a vezető Anastaziu tábornok, utána következik Alexandru Pascu, Joan Bozan, Josif Tepelega.

Tegnap indultak meg a különböző pártok propagandavezérei a választókerület köz ségeibe. A szegény falusi embereknek most alkalmuk lesz végighajlítani a buzdító beszédek, a szebbnél szebb ígéretek, amelyekből miket fognak megtartani, micsoda ígéretek fognak megvalósulni, az igazán csak a jövő kérdése.

Amundsen elindult az északi sark felé

KINGSBAY. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Amundsen tegnap, május tizenegyediken délelőtt tíz órakor elindult az északi sark felé. A Norve fedélzetéről a Pesti Naplónak küldött távirat szerint százkilométeres óránkénti gyorsasággal haladnak könnyű keleti szélben. A hőmérséklet mínus tíz fok Celsius.

Bicsérdy Béla Budapestre érkezett

BUDAPEST. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Bicsérdy Béla, az Erdélyben már alaposan ismert tápreformátor tegnap Ada-Kaléból hajón Budapestre érkezett. Érkezése híre óriási érdeklődést keltett, s a nagjállomáson a kíváncsi közönség hatalmas tömege várta, köztük sok újságíró. Bicsérdy kíséretében vannak a tizenkilenc éves, bubifrizurás, Gerber Jolán, akinek eltűnésével kapcsolatban annak idején nagyon sokat emlegették Bicsérdy nevét. Második kísérője Evien Eugén, az Erdélyben megjelenő »Bicsérdy-műs« című lap szerkesztője.

Megérkezése után azonnal, még a hajóállomáson megkezdte propaganda munkáját. Többen üdvözölték őt, válaszolt is az üdvözlésekre, interjúkat adott, amelyekben vártig hangoztatta, hogy az orvosok ellenségei, hogy őt kiüldözték Erdélyből (amiből utóvégre egy szó sem igaz), holott a bukaresti egészségügyi főfelügyelőséghez tömegesen érkeztek a levelek olyanoktól, akiket ő meggyógyított. Budapestre azért jött — mondtotta — mert itt van a legtöbb ellensége, előadásokat fog tartani s a sajtót is meg akarja győzni arról a képtességéről, hogy nyolcvanhárom óra hosszat tud beszélni. Ezt ugyan az erdélyieknek is szakadatlanul ígérte, de eddig be nem tartotta. Ami pedig a legérdekesebb: Bicsérdy Béla kommunikált adott ki, az újságírókat a Hungária-szállóban fogadja.

Ismét beomlott a kolozsvári Fellegvár

Négy katonát maga alá temetett a beomló föld

KOLOZSVAR. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Tegnapelőtt hajnalban könnyen végzetessé válható szerencsétlenség történt Kolozsváron, a gyakori balesetről hírhedt volt Fellegváron. A Kolozsvárt állomásozó 31. tüzérezred négy katonája, névszerint Lekis László, Merisán András, Lefter Izidor és Drulle János a Fellegvárnak egy kiálló homokkő sziklája alá földet ástak. A földtömeg, amelyet a napok óta tartó esőzés teljesen átáztatott, hirtelen megcsuszor és a négy katonát, mielőtt még menekülésre gondolhattak volna, maga alá temelte.

A szerencsétlenek szívszaggató kiáltásaira a közeli barakkokból azonnal előrohantak a katonák, akik fejszékkel és csáfolányokkal késedefem nélkül társaiknak a segítségére siettek. A gyors segítség ellenére is közel öt-hat percig tartott, míg az eltemetettek felől eltakarították a súlyos földréteget. Először Lekis Lászlót sikerült kiszabadítani szerencsétlen helyzetéből, aki fején és hátán rendkívül súlyos sérüléseket szenvedett. Ez méletlen állapotban szállították be a Zapolya ucai katonai kórházba, ahol most élet és halál között lebeg.

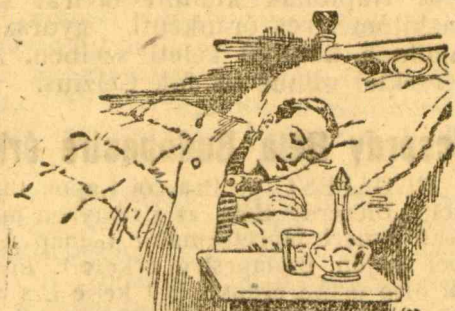
A másik három katona állapota nem veszélyes.

Magyarország rendezni akarja az utódállamokban élő magyar nyugdíjasok ügyét

A nemzetgyűlés ülése

BUDAPEST. (A Brassói Lapok tudósítójától.) A nemzetgyűlésen a külügyi tárca részletes vitájánál Várnai Dániel szocialdemokrata képviselő az utódállamokban maradt nyugdíjasok érdekeinek megvédését kéri.

Az interpelláció elhangzása után Walkó külügyminiszter kijelentette, hogy a miniszterelnök nemrég közölte a nemzetgyűléssel, hogy Jugoszláviával bizonyos függő kérdések elintézésére tárgyalásaink folytak. Ugy Jugoszlávia, mint Magyarország már ősz szeállította a kérdések istáját, amelyekről tárgyalásokba bocsátkoznak. Ezek között lesz repel a nyugdíjasok ügyének rendezése is. Romániával az elmúlt télen akartuk megkezdeni a tárgyalásokat, de váratlanul közbejött akadályok miatt az ügy elhúzódott. Remélem azonban, hogy a tárgyalásokat mielőbb megkezdhetjük, s akkor a tanácskozássok keretében a nyugdíjasok helyzete is szóba kerül.



Meghűlésektől
gyorsan szabadulok. Né-hány Bayer-féle Aspirin-tabletta, hamar az ágyba, alapos izzadás és elmúlt minden veszély. Sok kellemetlennek mutató súlyos hűlésből lábaltam ki, hála a Bayer-féle Aspirin-tablettáknak.

De csak az ismert valódi Bayer-féle eredetiség-megolós és a leghíresebb zöld-vörös szavassági jegg szavattel a valódiságért és minőségért.

ASPIRIN
0.5

A magyar színészet ujászületése előtt

Milyen engedményeket ért el a Magyar Párt a kormányánál? — Még a választások előtt kiadják a jövő évi koncessziókat

KOLOZSVAR. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Nehány vidéki lapban fantasztikus értesülések jelentek meg arról, hogy a Magyar Párt a kormánnyal kötött választási egyezsége során magának kötötte ki azt a jogot, hogy a kisebbségi, illetve magyar szinigazgatók személyét a párt határozhassa meg. Ez a hír természetesen nagy feltűnést keltett mindenütt, hiszen valóban példa nélkül álló eset lett volna az, hogy egy politikai párt, különösképpen egy nem hatalmon lévő párt szabja meg egy kulturális alakulat személyi vonatkozásait.

Erdeklődünk a Magyar Párt központjánál, ahol a szóbanforgó cikkekre vonatkozólag a következő felvilágosításokat adták:

— Tény az, hogy a Magyar Párt a kormánnyal folytatott tárgyalások rendjén nem feledkezett meg a magyar színészet oly fontos ügyéről sem és kizárólag évi szempontokból indítva igyekezett és eredményesen igyekezett elvi engedményeket elérni. Arról azonban szó sem volt soha, hogy a Magyar Párt magának akarta volna kikölni a szinigazgatók személyének kiválogatási jogát. Ellenben igaz az, hogy a párt kérte a kormánytól, hogy a koncessziókat megbízható szakemberek kezébe adja. Mi a magunk részéről csak annyit teszünk ebben az ügyben, hogy a közel napokban összehívjuk a magyar színészet legilletékesebb tényezőinek értekezletét, mely a szinigazgatók személyére határozott javaslatot fog éni. Mi ezt a javaslatot felterjesztjük Bukarestbe. Tehát nem határozzuk meg az igazgatók személyét, hanem a szak-

körök véleményét és kérését továbbítjuk a legfelsőbb fórumhoz.

— Egyebekben több szempontból is sikerült engedményeket kieszközölnünk a kormánnyal. Így például a külföldi színészek tartózkodási és játszási engedélyének ügyében. Ez a kérdés, különösen azért, mert Erdélyben nincsenek jó színiskolák, amelyek pótolnák a hiányokat, művészi szempontból igen nagy fontossággal bír. A kormány megígérte azt, hogy a magyarországi színészek itartózkodása elé a hatóságok nem fognak akadályokat gördíteni.

— A párt a legnagyobb súlyt természetesen arra az elvi kérdésre fektette, hogy a magyar színészeket nem lehet mostohábban kezelni, mint a román és egyéket éppen olyan jogok illetik meg, mint a másikat. A kormány megbízottja akceptálta ezt az elvi álláspontot, melynél a gyakorlati érvényesítés óriási könnyítésekkel fog járni.

— Egyébként a párt mindent meg fog tenni abban az irányban, hogy a kultuszminiszterium a jövő évre szóló koncessziókat már a választások előtt kiadja. Ennek azért van fontossága, mert ha az engedélyeket csak a választások után adnák ki, akkor a szinigazgatók a szervezkedést csak az utolsó pillanatokban kezdenék meg és a színészek száza a legnagyobb bizonytalanságban vonának kénytelenek élni. Komoly reménye van a pártnak arra, hogy a koncessziók rövid időn belül kikészbesíttetnek, és reményünk van arra is, hogy a kormánnyal elért engedmények végét vetik a magyar színészet régi és egyre súlyosabbá váló válságának.

Hol kell leadni a szavazatokat Brassó megyében?

Megjelent a választási hivatal hirdetménye

BRASSÓ. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Most jelent meg a brassó megyei választási irodának a választásokra vonatkozó hirdetménye, amely a választások lefolytatására nézve a következő rendelkezéseket tartalmazza:

A kamarai képviselők választása 1926 május 25-én lesz a következő szavazatszedő bizottságok előtt:

I. választókerület: Brassóban a főtéri tanácsház helyiségében a belvárosi szavazók részére.

II. választókerület: Brassóban a Saguna gimnáziumban a bolgárszegi szavazók részére.

III. választókerület: Brassóban, Hosszuca 71 szám alatti iskolában az óbrassói szavazók számára.

IV. választókerület: Brassóban a Zsák-ucca 1-3 szám alatti iskolában a bolonyai szavazók számára.

V. választókerület: Rozsnyó községben a község házában a rozsnyói, keresztényfalvi, volkányi és holbáki választók részére.

VI. választókerület: Fekete-halom községben a község házában a fekete-halmi, vledényi, szunyogszéki, és vidombáki szavazók részére.

VII. választókerület: Földvár, Veresmart, Krizba; Barcaufalu és Hóltövény választói részére.

VIII. választókerület: Szentpéter község község házában a szentpéteri és a botfalusi választók részére.

IX. választókerület: Prázmár községben a község házában Prázmár és Szászhermány választói részére.

X. választási körlet: Csernátalu községben a bíróság épületében a csernátalusi, türkősi és bácsfalusi szavazók részére.

XI. választási körlet: Hosszufaluban a község házában a hosszufalusi választók részére.

XII. választókerület: Zajzon községben a község házában Zajzon, Pürkerec és Tatrang választói részére.

XIII. választókerület: Keresztvárott, a község házában, Keresztvár, Bodofa, Doboló, és Márkos választói részére.

XIV. választókerület: Bodzaforduló községben az állami iskola épületében Bodzaforduló, Bárcani, Sita Buzaului és Bodzavám választói részére.

XV. választókerület: Zernest községben a leányiskola épületében zernesti, a magurai, a pesterai, a predeáli, az ótőháni és az almásmezei választók számára.

XVI. választókerület: Törösvárott a kö-

ségházán a törösvári, a szohodoli, a simoni, az alsómoecsi, a felsőmoecsi, a fundátai, a sirneai és az újtoháni szavazók számára.

XVII. választókerület: Szászmagyaros községben a község házában a szászmagyarosi és az apacai szavazók részére.

A szenátusi választásokat 1926. május 28-án a következő helyeken tartják meg:

I. szavazókerület: Brassóban a főtéri tanácsházban a belvárosi és a bolgárszegi szavazók számára.

II. szavazókerület: Brassóban a Zsák-ucca 1-3 szám alatti iskolában az óbrassói, a botfalusi cukorgyár, bolonyai, derestyei, noai tömösi és predeáli szavazók számára.

III. szavazókerület: Fekete-halom községben a község házában a fekete-halmi, a vidombáki, a szunyogszéki, és a vledényi szavazók számára.

IV. szavazókerület: Keresztényfalván a község házában a keresztényfalvi, a rozsnyói, a volkányi és holbáki választók számára.

V. szavazókerület: Földvár, Veresmart, Krizba; Barcaufalu és Hóltövény választók számára.

VI. szavazókerület: Szászmagyaros községben a község házában a szászmagyarosi és az apacai szavazók részére.

VII. szavazókerület: Szászhermányban a község házában a szászhermányi, a szentpéteri, a botfalusi és a prázmári választók számára.

VIII. választókerület: Csernátalu községben a bíróság épületében a csernátalusi, a bácsfalusi, a türkősi és a hosszufalusi választók számára.

IX. választókerület: Zajzonban a község házában a zajzoni, tatrangi és a pürkereci választók számára.

X. szavazókerület: Zernest községben a leányiskolában Zernest, Almásmező, Magura, Ótőhán és Pesterai választók számára.

XI. szavazókerület: Törösvárott a község házában, a törösvári, predeáli, szohodoli, simoni, alsómoecsi, felsőmoecsi, fundátai, sirneai, és újtoháni választók számára.

XII. szavazókerület: Bodzaforduló községben a község házában a bodzafordulói, a sítabuzui, a barcani és a bodzavámi szavazók számára.

XIII. szavazókerület: Keresztvárott a község házában a keresztvári, bodofai, dobolói és marcusi szavazók számára.

Ezek a választások 1926 június 10-én lesznek és pedig a következő helyeken:

I. választókerület: Brassóban a főtéri tanácsházban a következő községek választói számára: Brassó, Zernest, Almásmező, Törösvár, Szohodol, Simon, Alsómoecs, Felsőmoecs, Fundáta, Sirnea, Újtohán, Pesterai, Ótőhán, Magura, Predeál, Rozsnyó, Keresztényfalva, Vidombák, Volkány, Fekete-halom,

Holbák, Vledény, Szunyogszék, Prázmár, Szászhermány, Botfalú, Zajzon, Pürkerec, Tatrang, Hosszufalu, Csernátfalú, Bácsfalú, és Tüskös.

II. választókerület: Keresztvárt a község házában Keresztvár Bodzaforuló, Bodzavám, Sita-Buzeufu, Barcani, Bodola, Doboló és Marcus szavazói számára.

III. választókerület: Földvár a szolgabíró hivatalban Földvár, Apáca, Szászmagyaros, Veresmart, Krizba, Barcaufalu, és Hóltővény választói számára.

A hóstátiak kiválási szándéka a Magyar Pártból egyéni akcióra vezethető vissza

A kormánypárt kolozsvári organuma, a Biruinta tegnap Berký Józseftől, a kolozsvári hóstáti kisgazdák egyik vezetőjétől levelet közölt. E levélben Berký bejelentette, hogy a hóstátiak kilépnek a Magyar Pártból és külön pártot alakítanak, amit azzal okol meg, hogy a párt nem képviseli eléggé érdekeiket. Ez ügyvel kapcsolatban érdeklődtünk a Magyar Párt vezetésénél, hol kifejtették, hogy néhány ember egyéni akciójáról van szó, egy revolveres kísérletről, ami kiteszik Berký leveléből is, aki kijelenti, hogy mindegy és mindenre való tekintet nélkül csak a saját érdekeiket fogja védelmezni. Pedig a Magyar Párt mindent megtett a hóstátiak érdekében. Gróf Bethlen György legutóbbi bukaresti útjában első sorban az ő sérelmeiket tártta fel és azokra részben orvoslást is kapott.

»MODERN«

MOZGÓ

Csütörtök, péntek, szombat:
Világláger! Világláger!

ORIENT (KELET)

Alkalmunk volt látni a filmet és hittel, meggyőződéssel merjük állítani, hogy minden eddigi Harry Liedtke filmet felülmúl.

A kelet minden szépsége, buja vadsága, iszenvedélyes, lüktető, forró leheete árad szét a keleti homokszivatagok örökös veszélye fekete szelében. Harry Liedtke daliás alakja gigászi erővel emelkedik ki a beduinok vad, ősrült hajszáiban s mint a párdúc védi szerelmesét és száguld vele a végtelen sivatag homoktengerébe. Okos és ravasz ügyességével minden szorongatott helyzetben kereszttől, borzalmas pillanatokat átélve menti meg kedvesét és kicsiny gyermekét a halál karmaiból.

Harry Liedtke ebben a szerepében újra a régi fényrel ragyog. Ellenálhatatlan, szép, férfias és bájos. Mint vakmerő lovast fogja megismerni a közönség. Mária Jakobini méltó partnere.

»APOLLO«

MOZGÓ

Szerda, csütörtök, péntek:
A Práter két csavargója
lesz vetítve.

A főszerepben:

Pat és Patachón
Aki ezt a két csavargót játszani látja a napi élet küzdelmeit és fáradságait elfelejti.

Elhalasztották a megyei és városi tanácsai szenátorok választását

A választások június huszonharmadikán lesznek

BRASSÓ. (A Brassói Lapok tudósítójától.) A Monitorul Oficial ma ideérkezett száma közli azt a kormányrendeletet, amely szerint a megyei és városi tanácsok szenátorainak választását, amelynek idejét eredetileg június negyedikére tűzték ki, június huszonharmadikára elhalasztották el.

A rendelet indokolása szerint a megyei választások után minden valószínűség szerint pótválasztások is lesznek, s mindaddig, amíg ezek le nem zajlottak, addig a megyei és községi szenátorok választását sem lehet megejteni, s ezért volt szükség azok elhalasztására.

Ellanyhult az érdeklődés a frankper iránt

Nincs szenzáció, hazautaztak a külföldi újságírók
Jelentés a keddi tárgyalásról

BUDAPEST. (A Brassói Lapok tudósítójától.) Az az óriási érdeklődés, amelyet különösen a külföldi tanúsított a frankügy főtárgyalása iránt, amint a jelek mutatják, teljesen ellanyhult. A tárgyalás nem szolgáltatott szenzációs és megdöbbentő adatokat, a vallomások már mind ismert tényeket tárnak fel újból, s a helyzet az, hogy a külföldi lapok munkatársai kénytelenek szenzációkat, rosszmájú tudósításokat gyártani, hogy lapjaik előtt érdeket szerezhessenek. A tény az, hogy a külföldi újságírók egy része hazautazott, az angol újságírók a sztrájk miatt elmaradtak, s mindössze néhány osztrák és francia zszurnaliszta van Budapesten, akik viszont rosszindulatúan tudósítják lapjaikat, annak ellenére, hogy egy betűt sem értenek az egész tárgyalásból. Felix Salten, a Neue Freie Presse színikritikusa is rosszmájuskodik. Megállapítható, hogy a frankperből a világdramák izgalmái hiányoznak, az elnök nyugodtan kérdez, a vádlottak nyugodtan válaszolnak, s a hallgatóságnak csak nagy ritkán jut rész egy-egy kisebb szenzációból.

Andor Endre is Bethlent vádolja

A tegnapi tárgyaláson elsőnek Andor Endre vádlottat hallgatta ki a bíróság. Elmondta, hogyan került össze Windischgrätz-cel, akihez egy ismerőse vezetete el, azt mondva neki, hogy komoly irredenta akció érdekében szükség van megbízható és hazafias fiatalemberekre.

Az elnök: Ön az ügyészre úgy vallott, hogy megkérdezte a herceget, vajon ez az akció a kormány tudtával történik-e?

Andor: Fenntartom vallomásomat, így igaz.

Az elnök: Mit felelt erre a herceg?

Andor: A herceg azt mondta, hogy a miniszterelnök tud róla.

A vádlott ezután elmondta szerepét a frankhamisításban.

Kiseb vádlottak

Schwetz Tibor, Winkler István, Olchváry Jenő és Vargha Béla, valamint több fiatalember kihallgatása került sorra ezután, akik a hamis frankok külföldi terjesztésével voltak megbízva. Valamennyien jelentéktelen vallomásokat tettek, amelyekből kiderül, hogy az értékesítésre már nem került sor, mert kipattant a botrány. Valamennyien kijelentették, hogy hazafiságból felsőbb parancsra cselekedtek.

Szörtsey József hallgat

Vargha Béla után Szörtsey József kihallgatására kerül a sor. Kijelenti, hogy a cselekményben semmi része sem volt. — Beismerem, — mondotta, — hogy az akció egyes részleteiről tudomásom volt, de ezekről a vallomást ezuttal is megtagdom.

Az elnök: Esetleg ezzel árt magának is, az ügynek is, a magasabb szempontoknak is.

Szörtsey: Nem kívánok vallani.

Az elnök több kérdést intéz hozzá, de a legtöbbször csak annyi megjegyzése van, hogy nem kíván válaszolni. Annyit még elmond, hogy amikor közölte a miniszterelnök levelét a herceggel, összeültek Baross-sal és Nádosyval tárgyalni a helyzetről.

— Az a beállítás — mondja — amiről a lapokból értesültem, hogy a miniszterelnök levelét nem veszik komolyan, s mintha az csak formális lett volna, nem felel meg a valóságnak. Ilyen kijelentést nem tettem, nem is tehettem, mert biztos tudomásom volt arról, hogy a miniszterelnöknek az ügyről sem közvetve, sem közvetlenül semmi tudomása sincs. Arról volt tudomásom, hogy a kormánynak sejtelve sincs a dologról.

Szembesítik Rábával, aki a szembesítés folyamán korrigálja azt a vallomását, hogy Szörtsey benézett volna abba a szobába, ahol a frankokat szortírozták, s csak azt tartja fenn, hogy a frankok szétosztásánál, amikor azokat a nemzeti szövetségből elvitték, Szörtsey is közreműködött.

Nádosyt is szembesítik, aki kijelenti, hogy Szörtsey csak az utolsó napokban értesülhetett a dologról, s abban aktív része nem volt.

A Tűzhelybank hamis frankjai

A következő vádlott Mankovich Béla, a Hollandiában fogva levő György bátyja, aki a Tűzhelybanknál elhelyezett százötven darab hamis frankról tett vallomást. Elmondja, hogy öccse őt kérte meg, helyezze el a pénzt a bankban, mert hat hónapra nagyobb kölcsönt kapott hazafias célokra. Amikor megfenyegette öccsét azzal, hogy feljelenti, kijelentette, hogy öngyilkos lesz. Öccse ezután elutazott, s amikor értesült letartóztatásáról, Windischgrätzhez ment, aki Nádosyhoz utasította őt aki kiutaltatta a Tűzhelybankban elhelyezett összeget. Ő tovább nem törődött az ügyvel, mert azt hitte, hogy Nádosy mindent elintézett.

Cáfol a francia követség

A budapesti francia követség közli: A frankperben egyes vádlottaknak ama kijelentése, hogy a francia kormány a Ruhr-vidéken márkat hamisított volna, légből kapott koholmány.

Elismerten a legjobb román szótára
Dr. Dávid György-féle nagy kézi szótár. Részenként több mint 24000 címszót tartalmaz. I. Román-Magyar rész füze 80.—; II. Magyar-Román rész füze 80.—; a két rész együtt kötve egész vászon kötésben 180.— lej; díszes fétbörtekötésben 240.— lej. — Kapható minden könyvkereskedésben. — Kiadta a Brassói Lapok Könyvosztálya.

H I R E K

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP

Minden nap minden munkanapon az esti órákban, az elvételre vonatkozó tudatokat az első oldalon, a lap fejele olvashatók.
Hirdetéseket vagy közértesítést a kiadóhivatalhoz küldendők, vagy pedig bármelyik hirdetés-irodát vagy bizalmasunkat átadják és feladhatók.

Felolvaszerkesztő: Kocsis Béla
A Brassói Lapok nyomdavidálatának kiadása

A Brassói Lapok egyes példányainak ára (Bukarestben is) 5 lej, vasárnap 6 lej; Ausztriában 30 garas, Csehszlovákiában 1 cK., Jugoszláviában 2 dinár, Magyarországon 2000 m. K., Franciaországban 50 centimes, egyebütt 6 lej értékű valuta.

Péntek, május 14.

Kath.: Bonifác. — Prot.: Bonifác. — Görög: Izidor vértanu. — Izr.: 5686. Sziván 1. — A nap: 452 1933.

Szombat, május 15.

Kath.: Zsófia. — Prot.: Zsófia. — Görög: Achilles. — Izr.: 5686. Sziván 2. — A nap: 451 1933. — Holnap: első negyed 20 óra 13 órakor. — Időjárás: Változó-konny, hűvös idő, sok helyütt esővel.

Mozik műsora:

Szerda: Apollo: Pat és Patathon.
Szombat: Modern: Öfensége vár.

Magyar választópolgárok!

Jelöltjeink győzelmeinek első felléte, hogy minden magyar választópolgára ennek az országnak haladóktalanu' szerezzék be választói igazolványát. (Carte de alegator). mert csak az járulhat az urnák elé, és adhatja a szavazatát akinek kezében van ez az igazolvány. Kénytelen szempontok, türelmetlenség, nemtörődomség, halogatás ne állják útját a kötelesség teljesítésének. Aki ezt elmulasztja ép olyan súlyosan vétkezik, népe ellen, mint aki a május 25-iki és 28-iki választásokon nem szavaz le.

Brassó város választópolgárai minden délután 8—12 óráig vehetik ki igazolványaikat az igazságügyi palota földszintjén 'evő járás bíróságnál. A belvárosiak és bolgárszegiek a 40-es számú, az óbrassóiak és bolonyaiak a 39-es számú szobában.

Teljesítse minden magyar választópolgár kötelességét!

A Brassói Lapok legközelebbi száma a közbeeső ünnep miatt pénteken a rendszerben jelenik meg.

— Marzescu volt igazságügyminiszter meghalt. Bukarestből telefonálja tudósítónk, hogy Marzescu Gheorghe, a liberális kormány volt igazságügyminisztere ma éjjel három órakor a Sf. Elisaveta szanatóriumában meghalt. A haláleset híre már a kora reggeli órákban elterjedt Bukarestben, mely részvétet keltve mindenütt. A volt miniszter már hónapok óta betegeskedett, gyomorrákja volt. Két nappal ezelőtt állapotában rosszabbodás állott be, tegnap agonizálni kezdett, s elvesztette eszméletét. A halálesetről azonnal értesítették Bratianu Jonelt, aki ez időszert Floriciában tartózkodik. A halottas ágyat ma reggel már a liberális párt számos vezető egyénisége kereste fel. Az elhunyt miniszter utolsó kívánságai voltak: ne temessék földbe, hanem téglából épített kriptában helyezték el, ne ravatalozzák fel, holttestét a szobából, ahol meghalt, egy szalonba vigyék át, s koporsóba is csak a temetés előtti percben tegyék. E kívánságait mind teljesíteni fogják. Marzescu holttestét holnap este viszik Jassyba, ahol pénteken délután két órakor temetik el. A temetésen résztvesz Bratianu Jonel, a liberális párt számos vezetőegyenisége, a kormányt pedig Petrovici és Cudalbu miniszterek fogják képviselni.

— Tábornokok és ezredesek tanulmányuton. Marosvásárhelyről jelentik, Ma délelőtt negyven ezredes és hét tábornok érkezett Marosvásárhelyre. A magasrangú katonatisztek tanulmányutat végeznek, s két hétig fognak Marosvásárhelyen tartózkodni.

— Ahol háromszor tüzik ki a községi választásokat. Marosvásárhelyről jelentik: Mezőpanit községi választását már kétszer semmisítette meg a belügyminiszter, valószínűleg azért, mivel a község mindkét esetben az ellenzéki listára szavazott. A belügyminiszter most harmadszor is elrendelte a választást és annak időpontját június elsejére tűzte ki. Az Averescu-párt nagy apparátussal készülök Mezőpanit községbe, hogy a győzelmet biztosítsa magának.

— Beverték a zsidó rabbi ablakait Marosvásárhelyen. Marosvásárhelyről jelentik: Tegnap éjjel Seiler orthodox rabbi Mátyás- király-téri lakásának ablakait betörték. Az ablakbeverések egymás után mintegy tízszer ismétlődtek meg. A rendőrség kiderítette, hogy a környéken lakó iskolás fiúk voltak a tettesek. A tanulók ellen megindult a legszigorúbb büntető eljárás.

— Pápai kitüntetés két tanítónak. XI. Pius pápa a Bene merenti aranyéremmel tüntette ki 20. ék székely tanítót, idb. Józsa Sándor és Barabás Rajmond ditrói román. kath. tanítókat. Józsa Sándor 51 év óta működik egy helyen, elnöke a csiki tanítóegyesületnek, kiváló méhészt és könyvből tanultak a székely gyermekek az ország és szülőföldjük földrajzát. Barabás Rajmond 46 év óta tanító s négy évtizedet töltött Ditróban. Puritán jellemű, ügybuzgó tanterfő, számos egyesület jegyzője, közértesítő akciók munkálója. Az érdemrendeket Majláth püspök tüntette fel az ünnepelték mellére pápai ünnepség keretében, mely nagy közönség előtt, ének, zene, szavalatok programjával folyt le.

— Május 10-ike sportünnepélytel Székelyudvarhelyen. Tudósítónk jelenti: A május 10-iki nemzeti ünnep rendkívül fényes keretek közt folyt le Székelyudvarhelyen. Reggel hét órakor három mozsárgyűlés jelezte az ünnep kezdetét s utána istentiszteletek voltak a felekezetek templomaiban, melyeken a hatóságok képviselői és osztova teljes számban vettek részt. Az istentiszteletek végétől disztrikciónul volt a főtéren felállított tribün előtt, melyben Ghica herceg, Spataru prefekt, négy válogatott halgyközség jelenlétében üdvözölte a tisztelegő katonaságot és az iskolák tanulóit. A tribün mellett állva nézték végig a felvonulásokat a prefekt, továbbá a katonaság és a hatóságok képviselői, akik aztán a nap emlékére rendezett iskolai ünnepélyen vettek részt. Délután három óráig este hétig nagy sportünnepély volt a kollégium kertben, melyet a prefektus kezdeményezésére a helyi iskolák együttesen rendeztek a diákok szabados tornagyakorlatokkal, táncok bemutatásával és futballversennyel. A győztes tornászokat, egy a leányokat, mint a fiukat maga Ghica herceg értékes és kedves ajándékokkal jutalmazta meg. Este hét órakor a kollégium kertjében felállított három mozsár durrogása jelezte az ünnepély végét, 9 órakor pedig a katonaság lampionos felvonulást tartott a városban kivilágított ablakok mellett.

— A sepsiszentgyörgyi ideiglenesen működő bizottság első ülése. Sepsiszentgyörgyről jelentik: Ma délelőtt tartotta a kinevezett ideiglenesen működő községi bizottság első ülését dr. Kovásznay Gábor elnökölte alatt. A hatalmas tárgysorozat elintézése sok olyan kérdést oldott meg, amely már régóta megoldásra várt. Így többek között a bizottság hozzájárult a bukaresti Ing. dr. Nicolae Mosat cég ajánlatához, amely a négy és fél millió vízvezeték kijavítását előirányzó költéségtől 21.6 százalékos engedélyt el. Ennek a cégnek az ajánlata volt a legkedvezőbb. A vízvezeték kijavításának dűlőre juttatása és amelynek eddigi elhanyagolása Róka primár bűne volt, egészségügyi szempontból óriási nyeresége Sepsiszentgyörgy lakosságának, mivel legtöbbször sárle folyt a vízvezeteki csövekben és nem használható, egészséges víz. A bizottság több személyes kérdés tárgyalása után megalakította a permanens bizottságot. Elnöke: dr. Kovásznay Gábor, tagjai: dr. Román Viktor, dr. Duducz Zoltán és Gál József timár. Pótag: Boricsány Lék. A városi taxák kivetésére működő bizottság elnöke dr. Kovásznay Gábor lett, ennek helyettes elnöke: Rácz Ferenc szabó, tag: Incze Béla timár. Anyagátviteli bizottság: dr. Duducz Zoltán és Rácz Ferenc. Iskolaügyi bizottságba dr. Duducz Zoltánt delegálták. Tisztviselők fegyelmi bizottságába beválasztották dr. Román Viktor ügyvédet.

— Magyarpárti gyűlések Biharvármegyében. Nagyvárad tudósítónk jelentése szerint a Magyar Párt holnap nagygyűlést tart Nagyváradon, amelyen a szenátor és képviselőjelöltek elmondják programbeszédeiket. 13-án és 15-én a megye több községében lesz még gyűlés, amelyen a szónokok dr. Thury Kálmán, dr. Weisz Sándor, dr. Kövér Gusztáv és mások lesznek.

— Majális. A brassói reformátusok május utolsó vasárnapján, 30-án tartják a szokásos tavaszi ünnepélyüket. E tárgyban az egyházközség férfi és női képviselő testülete f. hó 14-én, pénteken este 8 órakor a tanácsteremben gyűlést tart, melyre a tagokat tisztelettel meghívja az elnökség.

— Felemlék a bukaresti újságok árát. Bukarestből telefonálják: A papíráruk drágulása valamint a munkabérek emelkedése folytán az összes bukaresti napilapok kiadói elhatározták az újságok árának emelését. Ez ügyben a kiadók ma értekezletet tartanak az Univerul szerkesztőségében.

— Norge elindult az északi sarkra. Kings bayból jelentik: Amundsen tegnap délelőtt 10 óra 10 perckor indult el az északi sarkra.

— Jelenkezniök kell a külföldi állampolgároknak. A brassói állambiztonsági hivatal (sziguranca) közli a Brassóban és megye területén tartózkodó állampolgárokkal, hogy legkésőbb május hó 22-ig jelentkezniük kell a brassói szigurancafonökségnek utlevéllel, tartózkodási engedéllyel (bilet de libere petrecere) s egy kérvénnyel le'szerelve, amelyben a külföldi állampolgár foglalkozását és az országban való tartózkodásának indokait is felsorolja. Az alkalmazásban álló külföldi állampolgárok tartózkodási engedélyeinek meghosszabbítását munkaadóik kéri, igazolvány a külföldi állampolgár hivatását és munkakörét. Azok, akik május 22-ig nincsenek állásban, személyesen tartoznak jelentkezni okmányaikkal. Az önálló foglalkozást űző külföldi állampolgárok szintén kérvényekben közlik, hogy miből tartják fenn magukat. Azok a külföldi állampolgárok, akiknek eddig bármi okból nincs tartózkodási engedélyük, kérvényükben fel kell sorolniok családi és keresztnévüket, állampolgárságukat, foglalkozásukat, tartózkodási helyüket a feleség és a gyermekek neveit. A kéresek egy szabírozás bírálja felül, amelyet a további tartózkodás ügyében dönt. Azokat az idegen állampolgárokat, akik május 22-ig nem jelentkeznek, kiutasítják az országból.

— A brassói CFR. fegyelmi bizottságot kineveztek. A Monitorul Oficial mai száma közli a vasuti fegyelmi bizottságok kinevezését. A megbízás három évig érvényes 1926. április 1-től kezdődőleg. A brassói bizottság tagjai: elnök Jonescu T., törvényszéki elnök, helyettese Octavian Comsa, a brassói törvényszék bírája, tagok: Teodorescu Virgil, vasuti al-főnök, Joanid R. Joan felügyelő, Tulescu Alexandru, igazgató és Gilorteanu Paul segédfelügyelő.

(*) Köszönetnyilvánítás. Mindazoknak, kik a felejthetetlen jó férj, ifj. Tompos József temetésén résztvettek, koszorút, virágot küldtek, vagy bármely más módon fejezték ki részvétüket, különösen a Magyar Alta'ános Hitelbank igazgatósága és tisztviselő karának, a magyar evangélikus egyházközség tanácsának, valamint a Brasovia t. m. sportklubnak, melyek a temetésen testületileg vettek részt, ezután mond hálás köszönetet a gyászoló család.

(*) Házasság. Popoviciu Mircea és Sárosy Erzsébet folyó hó 7-én házasságot kötöttek.

— A magyar evangélikusok figyelmébe. Tudomására hozzuk a magyar evangélikus híveknek, hogy áldozócsüörtőkön az istentisztelet 10 óra előtt pár perccel kezdődik meg, mivel miniszteri rendelet szerint már fél 11 órakor a hősök sírához kell menni. Az ev. lelkes ihivata!

PODOL lábápoló a legjobb.

SZÍNHÁZ

Heti műsor:

Szerda: A cárnő, Farkas Ida felléptéve. B bérlet.

Csütörtök: A kis huncut. Halmos Mici felléptéve. A bérlet.

Péntek: Pintér Böske felléptéve Bucsukeringő, B bérlet.

Szombat: Pintér Böske felléptéve Bob herceg, Bérletszűnet.

Csókoljon meg

Kedves, régi ismerősökkel találkozunk Tristan Bernad és két társszerzőjének vidám darabjában, melyet a színtársulat tegnap bemutatót. Boucatel, a népfia, ki önére jébből gazdag emberré dolgozta fel magát (durva az arisztokrata környezetben komikusan ható külső alatt nemes mag, csupa férfiaság, karakter, fölény; stb. stb.) ki egyesít magában mindent, ami ahhoz kell, hogy az értéktelen, avas tradíció-gögből eljuttat arisztokra bandát diadalban a lepipájja, a pénztelen uri társaság, aki végül tiszteltet hódol be a »korcsmáros fiának«; Lord Ashwell, a milliárdos család senior, ki hűga elcsábítóját ausztráliai birtokaira akarja küldeni, természetesen kitűnő állásba, de akit a nagyszerű Boucatel annyira megfőz, hátsorságával és büszkeségével, hogy adoptálja őt, gróffá teszi és maga adja össze hűgával — honnan ismerjük mindezeket a klisé figurákat? A régi jó érzélgős regények alakjai ezek, akik Richardsontól kezdve Marit asszonyig, Hector Malot-ig, Courths-Mahlerig kísértének az irodalomban. Es mikor a harmadik felvonásban Lord Ashwell a derék Boucatelhez ezt a finomtalan kérdést intézi: »Hogy van kedves anyja, a gyümölcsös kofa?« — teljes glóriában emelkedik fel előttünk Ohnet szellemé. Onkénytelen Ohnet-paródia, telivér giccs ez a darab mindenütt, ahol a karakter vigjátékkal kacérkodik. De ami olyan francia szerzőnél mint Tristan Bernadnál magától értődik, a giccs elegáns és gyakran mulattató formában jelentkezik. Nem bohózat ez — hiányzik belőle a kacagásra kényszerítő komikum, nem is vigjáték, mert ahhoz jellemek kellenének, nem pedig figurák és humor, nem pedig szellemesség, — de meg van a darabban az, mihez a mai franciák oly jól értenek és ami annyira megfelel a mai színház látogató izlésének; bizonyos tempó rátt kellémesen fangyos meleg szellemes vicclap-atomozsifera, könnyen elkapható — mondjuk társadalomszatira, rutinnal vezetett sovány cselekmény és pikantéria. (Ez az utóbbi ugyan nincs valami ötletesen szervezve; a malacpörkölt kissé kozmás).

Farkas Ida játszotta Aurora marquisét, a női főszerepet. Örömmel üdvözlöttük a brassói színpadon újra a művésznőt, ki multévi szereplésével annyi élvezetes, egy gazdag színészi tehetség ragyogásától besugárzott estét szerzett nekünk. Aurora marquisé sablon alakját művészi egyénisége finomságával, kedélygazdagságával és melegségével tudta élővé tenni előttünk. Kitűnően dolgozta ki a szerep karikatúrális oldalát, és rendkívül megkapóan játszotta a második és harmadik felvonásban azokat a jelenségeket, melyekben az előkelőségi komédiát elsősorban a szerelem és szony természetes ösztöne. A kettőnek harcát a legfinomabb eszközökkel csinálta meg; egyszerű volt, művészi és igaz. — Felhő Ervin Boucatel szerepében a legkellősebb meglepetést szerezte. Az operettek brilliáns táncoskomikusa tehetségének erős próbáját adta tegnap mint beszélő színész is; a nagy, fizikailag is súlyos szerepet, mindvégig temperamentummal, színészi intelligenciájára valló beleéléssel játszotta. A második felvonás nagy jelenetét hatásos fokozással vitte keresztül és a grófosított Boucatel jelenetének komikumát is pompásan aknáztta ki. Gál Piri kedvesen és mulatságosan játszotta a kikapós Latour grófnőt, Orvósi Géza jó arisztokrata karikatúrát csinált, Hevesi Miklós a marquis szerepét ügyesen alakította. Csóka József kitűnő volt a Lord Ashwell szerepében, Révész Lajos intelligens jó beszélő színésznek mutatkozott Gaston szerepében, Papp Nusi rokonszenvesen alakította Geraldinet.

H. H.

A Kis huncut nagy sikere. Csütörtökön este másodszor került színre a magyar színház kitűnő operett ansambléjával a Kis huncut, Gilbert ragyogó operettje. Kitűnő táncok hangulatos dalok és ragyogó tolették biztosítják az operett sikerét. A címszerepet Halmos Mici játsza, akít már első le-

lépte alkalmával szeretői fogadtak a brassói közönség. Halmos Mici kívül igen hálás szerepeket játszanak még a darabban Gál Piri, Nusi, Gál Piri, Orvósi, Felhő és Csóka. Egész biztos, hogy a Kis huncut sokáig marad a színház műsorán.

Pintér Böske első fellépte a Bucsukeringőben Pénteken este Erdély, közkedvelt és illusztris táncprimadonnája, a brassói közönség régi kedvence, Pintér Böske vendégszerepel a színházban. A Bucsukeringő primadonnaszerepét; Vera Lisavettát fogja énekelni. Pintér Böske ebben a szerepében Erdély összes nagyobb városaiban vendégszerepelt és mindenütt osztatlan sikerben volt része. A kitűnő művésznőn kívül Gál Piri, Annus, Gál Piri, Ross Jenő, Felhő, Csóka, Hevesi Miklós és Szabó Gyula játszik a Bucsukeringő főszerepeit. Az előadás iránt óriási az érdeklődés.

Bob herceg — Pintér Böskevel Szombaton este Pintér Böske egyik legparádásabb szerepében, a Bob hercegben lép fel. Legutóbb a kolozsvári közönség ünnepelte őt ebben a fényes szerepében. A Bob herceg gyönyörű muzsikája, régi, kedves fülbemászó zené bizonyára tett házat biztosítanak a kedves operettnek. Pintér Bösken kívül Orvósi, Gál Piri, Nusi, Felhő, Gál Piri Csóka és Ujvári lépnek fel a Bob hercegen.

A magyar színház legközelebbi operett-újdonása a Dolli című világszenzációs operett lesz. Ezt a cselekményekben és tréfás fordulatokban gazdag operettet a budapesti Városi színház több mint 100 estén keresztül tartotta műsorán. Azóta majdnem minden színház műsorába illesztette s a hős csak ment a darab, a kritika osztatlan elismerésben részesítette. A darabból szorgalmasan folynak a próbák, úgy, hogy már a jövő héten lesz a premierje.

IRODALOM, MŰVÉSZET

A Cantarea Romaniei hangversenye. A kitűnő bukaresti dalárda vasárnap újra előtölgatott Brassóba és nagy élvezetet szerzett nekünk. Ujra gyönyörködhetünk ebben a remek hanganyagban, a fenomenális basszusokban, diadalmas csengésű szopránokban, tenorokban, a nemekvésbé szép középhangokban, újra élvezhetjük a pompásan diszciplínált, az énekesek erős muzikajátására és képzettségére valló karéneklést, melyet a dalárda a kitűnő Marce Botez vezénylese alatt produkált. A hangverseny főszáma Mozart Koronázási Miséjének négy tétete volt, melyet az itteni Filharmoniai Társulat és a bukaresti opera négy művésze közreműködésével adtak elő. A tempókat itt némelykor tulgyorsaknak találtuk, az allégrok így bizonyos olasz operáit kaptak, a mi érdekes volt de stílári szempontból kifogás alá esik. De ezzel szemben milyen tökéletes tisztaság az intonációban, milyen elragadó ritmikai élesség, milyen világosság a szólamvezetés plasztikus kidolgozásában! Credo fugatoja elragadóan sikerült, ugyszintén a Sanctus, a zárórész tüztes tempója mellett is. (Itt különben Mozartban is erősen dominál az abszolút zenész a szövegkifejező fölött.) A szólisták Nastea-Cerchez és Elena Seinescu asszonyok, Vasile Rabega és Mandy-Sterian urak kiválóak voltak. Nastea-Cerchez asszony szólóját ezüst fényű szopránjával bensőséggel, nemesen énekelte, Rabega ur nagyon szép, férfiasan üde tenorral és előkelő énekművészettel rendelkezik. Dicséret illeti a jó műsort is, mely Mozart műven kívül a tulnyomó részben értékes kompozíciókat adott. Muzicescu Valásos Koncertjét, mindig szívesen halljuk újra. Az inspirált dallamdu adagiot nagyszerűen juttatta érvényre Botez vezénylese. Azonkívül Bach, Beethoven, Cesar Franck szerepeit a nagy zenészek közül egyes művekkel. A nagyszámu közönség lelkesedéssel akklamálta az énekeseket és vezetőjüket minden egyes szám után, de különösen Mozart miséje tett erős hatást. H. H.

Nem álarc

hanem valóságos szépség sugárzik arról az arcról, melyet

DIANA krémmel
DIANA szappannal
DIANA puderrel
ápolnak.

211952

(*) A Steaua Romaniei román biztosító-társaság április 26-án tartotta meg Bukarestben évi rendes közgyűlését. Az előterjesztett zárszámadás figyelemreméltó adatokat tartalmaz és a társaság jelentős fejlődéséről tesz tanúságot. A Steaua Romaniei az 1925. évben díjak, illetékek és kamatok fejében 66.461.000 lejít vételezett be, 145.200.000 lej összegű életbiztosítást perlelt ki, melyet az 1925. év végén érvényben levő életbiztosítási állománya 320.446.000 lejre emelkedett. A társaság az elmúlt évben károkért 32.982.000 lejít fizetett ki, az 1921 évben történt alapítása óta kifizetett károk összege pedig 71.110.000 lejre rug. A 10 millió lejre felemelt alaptőkével együtt saját biztonsági alapjai immár 57.174.933 lejít értek el. A mult évre kimutatott nyereség 1.939.259 lej, melyből 15 százalék osztalékot fizet. A társaság erdélyrészi fiókgazgatósága Brassóban Buzasor 9 sz. alatt, helybeli vezérigynöksége pedig Virág-sor 12. sz. alatt van és az ország minden városában képviselői állanak fenn.

(*) A Brassói Lapokban megjelent »Brassói halotti temetkezési társulat« vagyonának átvétele és a tagsági díjak felvételére vonatkozó 7538—1926 számú Brassó városi polgármesteri hirdetményre vonatkozólag van szerencsénk a n. é. közönség és t. biztosított feleink szíves tudomására hozni, hogy ezen hirdetmény nem a mi társaságunkra vonatkozik, fentnevezett társulat a mi társaságunkkal nem azonos. Első Romániai Temetést Biztosító Társaság, Brassó, Lópiac 1 szám.

(*) Elvesztett Vasárnap délután négy óra kor Tompos József temetésén elvesztett egy börtárca, Binder Jenő névre szóló igazolványokkal, és pénzzel. A becsületes megtaláló csak az iratot adja le a kiadóhivatalba ahol jutalomban részesül.

(*) Orvosi körökből Dr. Weisz Imre rendsz. szülészeti, nőgyógyászati és bérő sebész betegeknek Kórház-ucca 45. alatt, délután 3—6 óráig.

(*) Érettségi képek, iskolai csoportok, tablók elkészítését legszebb kivitelben készíti Keresztes fényképész Brassó, Kapu-utca 2.

(*) Köhögés, rekedtség, hurut ellen legjobban a valódi RETHY-féle pomeleléncukorka. Mindenütt kapható.

FARMODONT
FOGKRÉM

Rádió

Budapesti műsor:

2 kw — 560 hullámhossz

(Középeurópai időszámítás szerint)

Csütörtök, május 13.

9:30 perckor: Újsághírek, kozmetika.

10 órákor: Zenésmise a belvárosi plebánia templomból.

4:30 perckor: Dr. Tóth Tihamér pápai kamarás egy. ny. r. tanár ifjusági előadása.

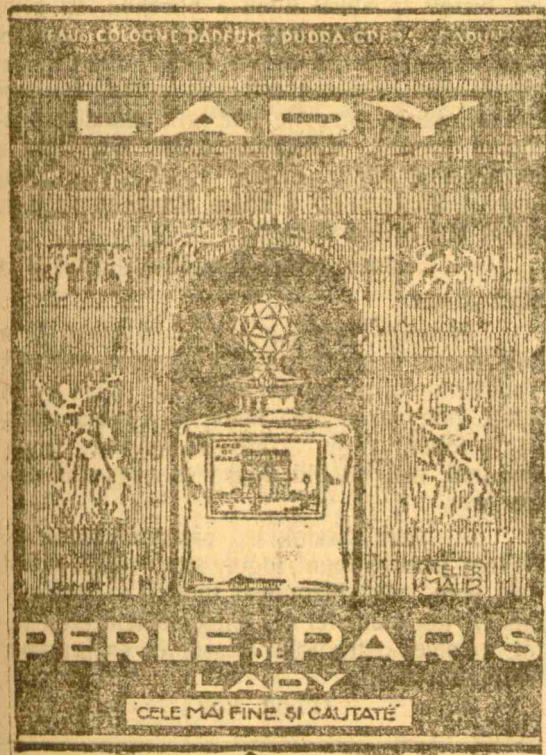
5 órákor: Cigányzene.

6:15 perckor: Kállay Miklós irodalmi felolvasása.

7 órákor: Prózai est.

8:30 perckor: Régi operette részletek. Előadják: Perczel Sári hangversenyénekesnő és Nádor Jenő, a Király színház tagja, zongorán kíséri Polgár Tibor.

10 órákor: Kamarazene.



KÖZGAZDASÁG

A Banca Nationala a liberálisok legerősebb vára

Nem szabad engedni, hogy a jegykibocsátás és az ország hitelügye egy párttól függjön — A néppárt már több éve foglalkozik a kérdéssel

BUKAREST (A Brassói Lapok tudósítójától.) Jónéhány éve annak, hogy Averescu tábornok a Strada Atena 12. szám alatt lakott midőn Bukarestben tartózkodott. Ott fogadta híveit és barátait, onnan intézte akkor a néppárt ügyeit.

Reggel nyolc óra felel. A tábornok már dolgozó asztalánál ült s kézirat-köteget tanulmányozott. Előzőleg Francu-Jasi mai munkaügyi miniszter eszközölte ki, hogy a tábornok kívülről senkit se fogadjon s legyen legalább egy jó órai időnk a beszélgetésre. Nem interjúról volt szó, hanem nagy gazdasági problémáról, melyet annak idején több pénzügyi előkelőség információi alapján tanulmányoztam.

A tábornok azonnal fogadott. S röviden összefoglalva előadtam:

— Kegyelmes Uram, még pár jó év fog eltelni, amíg a liberálisok elhagyják a kormányt s akkorára olyan helyzetet hagynak, hogy egyellen kormány sem lesz képes helyrehozni az általuk elkövetett hibákat.

— En meg vagyok róla győződve, mondtam Averescu tábornok, hogy nem maradnak olyan sokáig, mint ahogy azt ön elképzei. Az ő gazdasági programjuk teljesen ellenkezik az ország érdekeivel s az ország közvéleménye fogja őket kényszeríteni a távozásra.

— Tábornok ur, a liberálisok hosszabb időre rendezkedtek le...

Félbe kellett szakítanom, belépett Coanda tábornok, Averescu legközelebbi barátja, mai kereskedelmi miniszter.

— Képzelmé el, mondja a néppárt elnöke, ez az ur, — s bemutatott — azt mondja, hogy a liberálisok sokáig maradnak kormányon. Ott hagyta félbe, hogy hosszabb időre rendezkedtek le.

— Legalább tíz évre, kegyelmes uram, vágtam közbe.

A két volt miniszter jóízűen nevetett. Majd a tábornok-pártelnök felbuzdított, hogy folytassam:

— Ne felejtse el Excellenciád, hogy a liberális párt ereje a Banca Nationalában rejlik. Ez a bank az ő politikai irányítójuk. Ezzel a bankkal fogják kormányozni az országot még akkor is, hogy ha már nem lesznek hatalmon. Ezzel a bankkal diszkreditálták Excellenciád kormányát is akkor, midőn meglagadtak öntől néhány százmillió kölcsönt. Ez a helyzet mindaddig meg fog ismétlődni, ameddig ennek a banknak a kezét között lesz a bankjegykibocsátás és egyéb államprivilegium. Ez a bank az a tengely, amely körül forog Románia összes politikai pártjainak helyzete. Ezzel kapcsolatban mindazok a politikai pártok, amelyek akár pénzügyi, akár gazdasági szervezettel bírnak, nem fog boldogulni addig, amíg ezt a liberálisok akarják.

— Es milyen megoldást ajánl ez ellen szekerítő ur?

Hivatalos körökben biznak a lej értékének felljavulásában

BUKAREST (A Brassói Lapok tudósítójától.) Hivatalos körökből szerzett értesüléseink szerint a lej válsága esimitottnak tekinthető. A kormányhoz teljesen megbízható jelentések érkeztek arról, hogy a lej kiadása a külföldi piacokon jelentékeny módon redukálódott. Terményeink kivitele az utóbbi napokban aktív volt, amit a felízetett kivitel díjakból állapítottak meg. Ugyanezekben a körökben azt remélik, hogy két-három nap alatt a lej újból elérí az utóbbi bessz irányzat előtti árfolyamát.

A MAI PÉNZPIAC

Szerda, május 12

A világapiacon: kisebb aranyu árfolyamhullámzás.

A belföldi piac teljesen üzletetlen.

Zürich Devizák. Nyitási árfolyamok svájci frankban: száz német márká 123.05, egy dollár 5.17, egy angol font 25.12 és egy fél, száz francia frank 16.23 és fél, száz olasz lira 20.62 és fél, száz cseh korona 15.30 és

— Le kell törni a Banca Nationala hatalmát. Ki kell venni a kezéből a sok privilegiumot s át kell adni egy Állami Banknak, amely ne egy párté, hanem kizárólag az államé legyen s amely fölött ne rendelkezhesse a liberális párt. Már a mai naptól kezdve meg kell kezdeni ez irányban az akciót s egy szép napon megvalósítani a tervet. Az a kormány, amely kiüti a nyereg ből a Banca Nationalát, az a kormány, örökre letörte a liberális uramat ebben az országban s az a kormány örök hálára kötelezi az országot mindenki. Attól a perctől fogva kezd virágzásnak indulni iparunk, kereskedelmünk, gazdasági termelésünk.

De annyira izgatott voltam, hogy nem birtam folytatni.

A két tábornok összenézett, jó darabig hallgattak. Ezután a folyosó meglett látogatókkal, akik várták hogy sorra kerüljenek. Fel akartam állani. De Averescu tábornok marasztalt.

Es ekkor egy nagy pénzügyi szakértelmű tanúságot tevő ismertetést mondtam magáról a kérdésről, melyet keresztülvihetőnek tartott s melyből látni lehetett, hogy komolyan is tanulmányozni fogja. Arról is tudomást szereztem később, hogy ezt a kérdést a néppárt vezérő bizottsága egy kongresszus előkészítésénél tárgyalta is, de mint ahogyan nekem is mondtotta Averescu tábornok, nem tartotta célszerűnek, hogy a kérdést nyilvánosságra hozza és ezzel is egy fegyvert adjon a liberálisoknak a maradásához s hogy a vezérő bizottság is elvette azt a javaslatot, hogy a kérdést nyilvános kongresszus elé vigye.

Most aztán ott tartunk, hogy ezt a kérdést komoly megfontolás tárgyává kell tenni, hogy ezzel szabadddá tegyük az országot a liberális lidérenyomástól. Nincs a világon az a bankjegykibocsátó bank, amely egy politikai párt eszközévé vált volna. Az a bank, ha nem is állami bank, mégis az állam érdekeinek van alárendelve s ki van zárva, hogy valamelyes politikai manőver eszközévé váljon. Románia az egyetlen állam, amely liberális kézre hagyta jutni a Banca Nationalát, a mely bank segítségével azt teszik Bratianuék, amit akarnak.

Nem lehet egy cikk keretében foglalni mindazokat a feltételeket, amelyek egy ilyen állami bank felállításához szükségesek, sem azokat a lehetőségeket, amelyek a jelenlegi kormánynak rendelkezésére állnak, hogy a Banca Nationala nemrég megszavazott privilegiumát megsemmisítsék. De annyit mégis meg lehet mondani, hogy egy állami bank felállítása azonnal szükséges, ha nem akarja a kormány kitenni magát egy esetleges újabb valutakatasztrófának akkor, amidőn a parlamentet megnyitva tárgyalni kezdik az ország pénzügyeit.

V. J.

fél, száz dinár 9.11 és fél, száz lej 1.95 és fél; tízezer magyar korona 0.7230, tízezer osztrák korona 0.7298.

(—) Intenzívebb lesz a kivitel Bukaresti jelentés szerint a kormány gazdasági szakbizottsága tegnap ülést tartott, amelyen részletesen foglalkoztak azzal a kérdéssel, hogy miként lehet a kivitel intenzívebbé tenni. Elsősorban a gabona, a liszt, petroléum és ártatkvitel kérdéseivel foglalkoztak. E termények kivitelének intenzívebbé tétele érdekében foglalkoztak a kivitel vámdíjak leszállításának s a szállítási eszközök szaporításának kérdésével is. Végleges megállapodásra azonban nem jutottak, mivel ekérdést a minisztertanács is meg kell hogy vitassa.

Makacs székrekedés, vastagbél katarus, puffadás, csipőfájás, vértorlódás, aranyeres csomók, bőrtisztátalanságok eseteinél a természetes „Ferenc József” keserűviz, reggel és este egy-egy kis pohárral bevéve, rendkívül becses háziszser. Klinikai megfigyelések tanúsága szerint a Ferenc József viz még ingerlékeny belül betegnél is fájdalom nélkül hat. Kapható gyógyszerárakban drogériákban és fűszerüzletekben.

2303

Bábel tornya

— Regény. —

Írta: Szántó György.

69

Mind az öt ló nyergeletlen volt és kicsi, csontos alkatuk mellett neveltséges volt a tulajgy bozontos sörényük és hosszú, gubancos farkuk. A lovasok szélesvállú, mégis sovány, alacsony emberek voltak. Kiálló pofacsontjaikon annyira feszült a bőr, hogy még a csunya, ritkás, egyenlőtlen fogaikról is felrántotta az ajkakat, ferde szemnyílásuk pedig mintha kis szakadás lett volna csupán. Szőrével kifelé fordított nagy subákat és szoknyabőségű gatyát viseltek, mint a mezei jobbágyok. Csak hegyes, felkunkorodó orru csizmájuk volt idegen és a kucsmájuk hátrafelé hajló félhold alakja. A subák hátán keresztbe megeresztett huru, csaknem ölnyi hosszúságú ij volt átalveve és itt lógott a puzdrájuk is, amelyből féllőnyi nagyságú, négyhorgas, csonthegyű nyilvesszők meredtek nagy sokaságban. Egyéb fegyverük nem volt.

János fektében jól szemügyre vette őket Gyávák, gondolta, egyetlen fegyverük a nyíl, így hát közel sohasem engedik az ellenséget magukhoz. A második megfigyelése az volt, mennyire egyformák. Mintha ikertestvérek lettek volna, olyan egy volt az arcuk, természetük, de még a ruházatuk és az ujjak, a mozgásuk és a lovaik is. Félelmetes volt ez az egyformaságuk. Egy szót sem váltottak egymással, csak a lovaikat, vagy a tulsó partot nézték.

János felegyenesedett a cserjék között, amelyek eddig eltakarták a ferde szemek elől. A mongolok gépies mozdulattal kaptak ijaikhoz, de mikor meglátták, hogy csak egy fegyvertelen ember, lassan és kíváncsian feléjetartottak. János a mellére és aztán a távolba mutatott, minduntalan ezt a szót ismételve:

— A khán, a khán.

Megértették. Ahogy elkészültek az itatással, intettek, hogy jöjjen. Feldobták magukat a kis lovak hátára, olyan mozdulattal, mintha egész nap egyebet sem gyakoroltak volna, aztán négy közülük elvágtatott. Az ötödik lépésben poroszkált, hogy János követhesse. Mire megindultak, már az egész part nyüzsgött az itatóktól. János észrevette, hogy óriási félkörben sátrakat vernek le, tehát rendszeres ostromra készülődnek. A sátrakat gyorsan és roppant ügyességgel készítették. Fenyőcölöpöt vertek le és e körül fűzfavesszőkből vázat formáltak. Aztán az egészet bőrökkel fedték. Olyanok voltak ezek a sátrak, mint nagy kucsmagombák, még az avatott bőrök színe is olyan volt. Egy dombtetőn, a Szent János-kut felett már teljesen készen állott a vezér sátra. János elmenőben sokáig nézte a kutat és arra gondolt, hány nép fog még itatni a borostyánnal befutott, örökkévalóságnak faragott kőcövek tövében. Aztán felment a dombra az előtte baktató ló nyomában.

A vezér sátora tágas és egyszerű volt. A közepén álló fenyőszálat földpad vette körül, amely állatbőrökkel volt letakarva. Körben, a sátor falai mentén ugyancsak bőrökkel letakart földemelkedés vonult körül. A mongolok maguk alá huzott lábakkal ültek a bőrökön és görbe bicskáikkal szalonnáztak. Egyikük a cölöpnek támasztotta a hátát és két előtte álló emberrel beszélgetett, akiknek ruházata elütött a mongoloktól. János vezetője pár szót mondott a cölöpnél ülőnek, miközben egész hosszában a földrehasalt előtte. Ebből következtette János, hogy a középenülő a khán. Szemébe nézett. Az egyik tarkaruhás rászólt:

— Testvér, hasalj le előtte, Kadán khán előtt állasz.

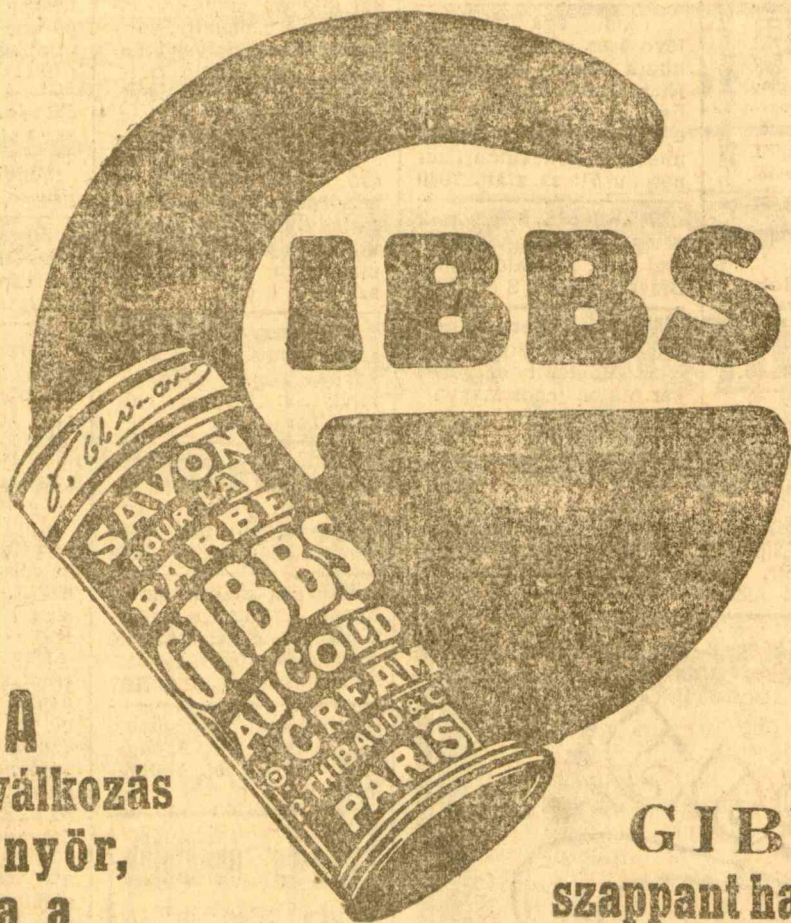
Furcsán beszélt a szakállas ember, János alig értette meg, de mégis magyar szó volt. Talán kunok, gondolta János, de aztán eszébe jutott, hogy azok sem kedvelik a színes ruhát, vagy fehér, vagy fekete szoknyában járnak, emennek meg fűzőld ujjasa és meggyoszint mentye van.

— Nem hasalok le, válaszolt csendesen. Nekem nem khánom, fogoly sem vagyok. Mond meg neki, mert bizonynyal tudsz a nyelvén, hogy önként kerestem fel őt. Én építettem ezt a várat, amelyet ostromolni készül és én is akarom összerombolni.

(Folyt. köv.)

Kiadó: a Brassói Lapok könyvnyomdája

BOROTVÁLÓ SZAPPAN



A
borotválkozás
gyönyör,
ha a

GIBBS
szappant használja

Kapható minden illatszerkereskedésben, drogériában és pipereszer-üzletben.
Romániai vezérképviselő: Leo Schildhaus București, Str. Biserica Enel 11 bis

WLAAT & WLAAT

Gyári árak! ☺ Fehérnemű nagyáruház. ☺ Gyári árak!

Paplanok, matracok, asztalneműek

Gyári árak!

Brassó, Kapu-utca 20 szám alatt.

Meghívó.

7068

A Kovásznai fürdő r. t. 1926. évi közgyűlését f. évi május hó 28-án d. u. 2 órakor Kovásznán, a takarékpénztár helyiségében tartja meg, melyre a t. részvényeseket meghívja az igazgatóság. Tárgysorozat: 1. Az igazgatóság jelentése és a zárszámadások előterjesztése. 2. A felügyelőbizottság jelentése és a felmentvény megadása. 3. A felügyelőbizottság megválasztása. 4. Indítványok. Mérleg-száma: Vagyon: 1. Pénztár-számlán 3.33. 2. Letét 300. 3. Horgász 2562.30. 4. Pokolsár 2136.5. Szépítési alap 548. — Elhelyezett tőke 40572.57. Teher: 1. Részvénytőke 20.000. 2. Tartalék alap 9620.93. 3. Osztalék és kamat 6034. — 4. Szépítési alap 95. 5. Tiszti fizetés 600. 6. Bérlet 690. 7. Jutalék 1924. évi 1498.61. — Nyereség áthozat 711.75. Nyereség 6871.86.

Hirdetmény

Nagyajtán az országos állatvásár május hó 14-én pénteken, a kirakóvásár, május hó 15-én szombaton tartatik meg. 7043



a
világ legkisebb
beszélőgépe.

Átmérője 11 cm.
Magassága 4 "

Nem gyerekjáték, hanem

a technika csodája

pontosság, gyönyörűen tiszta hang és a szerkezet zajtalansága tekintetében.

A készülék
belső-kívül nikkelezve és fényezve van.

Utolérhetetlen
szilárdság tekintetében
és tökéletesen pótolja a nagy
és drága gramofonokat.

A „Mikiphon” készülékkel minden lemez játszható, 28 cm. átméretig. Ugyanugy minden tü használható.

Boltí ára 2700.— lej

Vezérképviselő Románia részére:

Uniunea Generală de Comerț,

losi A. ORNSTEIN

Bukarest, Câmpineanu 16.

23.5

Dr. NEGRILA sebész-főorvos

szanatóriuma

sebészeti-nőgyógyászati és szülészeti betegek részére.
(Szabad helyek esetén más betegeket is felvesz,
kivéve a ragályos és elme betegeket.)

Brassó város legszebb és legegészségesebb helyén
fekszik, Fellegrársor 7. szám alatt. — Telefon 746



KAUCSUNASZFALT
KOMPOZÍCIÓVAL BEVONT
SZAGTALAN

BÖRFEDÉLLEMEZ



„GROZIT” TIMISOARA

11. Strada Samuil Micu (Magyar-ut.)

Groziť-gyártmányok:

Fedéllemezek külföldi filizlemezből, (nem cellulozéból), aszfaltszigetelőlemez, aszfaltmastix, bitumen, facement, tetőlak, carbolineum, kőszénkátrány. Vállal mindennemű szakmába vágó tetőfedési és aszfaltozási munkákat. 2082

Kocsigyártók figyelmébe!

A már 40 éve Temesváron fennálló leg-
régibb és legjobb hírnévnek örvendő teljes
kovács, kocsigyártó, nyerges, fényező
műhelyekkel és több hozzátartozó helyi-
éggel ellátott

kocsigyártó üzem,

mely Temesvár egyik legélénkebb és leg-
forgalmasabb fő utvonalaán fekszik és nagy
a vidékre is igen kiterjedt vevőkörrel bír.
előrehaladott életkorra való tekintettel 1926.
május 1. esetleg augusztus 1-ével bérbeadó.
A felszerelés átvendő. Autójavító üzem és
garage céljára különösen alkalmas.

6929

Bővebbet Kummer János kocsigyártónál, Timi-
soara, Gyárváros, 11 Str. Săguna (Béga jobbsor)
14. a román templommal szemben. A teljes üzem
házzal és telekkel együtt el is adó.

APRÓ HIRDETÉSEK

Egy szó ára 4 lei. — Vastagabb betűvel 8 lei. — Allást keresőknek 25% engedmény. — Legkisebb apróhirdetés ára 40 lei. Apróhirdetéseket a lenti eredeti árak mellett bizományosunknál is feladhat minden helységben, aki pontosan továbbítja azokat kiadónkhoz. Csak válaszbélyeggel felszerelt kérdezősködésekre válaszolunk.

Személyszállító autók-vállalat. — Jancsó. Telefon 5-30 Brassó, Fekete-utca 44. 2234

Olcsón eladó kisautó. Elegáns negyületes kocsi, Magy. All. gépjáró gyártmánya, villanyvilágítás és villanyindítóval, üzemi-képes állapotban. Csak személyesen tárgyalok. Kloos Hans, Rozsnyó. 7024

Két darab 2 tonnás Fiat autók üzemi-képes állapotban eladó Szőlősi Samunál. Odorheiu-Szekelyudvarhelyen 7019

Eladó egy drb. üzemi-képes állapotban levő 12 HP benzínmotor-lokomobil kedvező fizetés mellett Kriszán, Cenkálja B. 9. Brassó. 7012

Eladó 3 drb. Volt 2 drb. Cerni félé arató köztö-gép, egy 3/2 lóerős angol gyártmányú gőzgép és egy gyapjúfésülő teljesen jó-karban. Nagy Lajos gőpész. Homoród 2. 7009

40 éves gyermektelen, özvegy keresztyén pek-mester, egyedülálló, ismeretség hiányában ez-uton keres egy hozzáillő hitestársat, némi hozó-mánnyal. Kaladornők ki-méljenek. Leveleket 7008 szám alatt a kiadóba kér.

Kádár

szébeni sörgyár ré-szére azonnali belé-pésre

kerestetik.

Ajánlatok fizetési ígé-nyekkel „100” jellege alatt a lap kiadónk-hoz. 7006

Egy fiatal, katonamen-tes, folyószámla könyve-lésben gyakorlattal ren-delkező **üzleti eladó** azonnali belépésre Brassó mel-letti nagyobb vállalatnál keresetlik. A román, ma-gyar és német nyelv, teljes ismerete megkivánthat. Részletes ajánlatokat fi-zetési igények, referenci-ákkal és fényképpel 6990 szám alatt ezen lap kiadó-hivatalába intézendők.

Szekely Sándor volt Hosszúfalusi fűrészgár-nál, azonnal adja a címét barátjának Antal Károly Közép-utca 96 a. Brassó. Fontos ügyben. 6979

Eladó két garnitúra cséplőgép. Egy motoros Máv. 5 HP. gyűrűs. Egy gőz Máv. 5 HP. golyós teljes felszereléssel. A gé-pek javítást nem igényel-nek. Személyesen tárgya-lok, Nika András G. ence Treiscauce. 6983

30 lóerős, Máv. gép-tyári felstabil gőzgép teljesen üzemi-képes álla-potban eladó. Székely és Margittai fatermelők Brassó, Hosszú utca 210 7059

7070 Elvállalom egy rend. ruhá csinálását **700— lejűl.** Adorján Agoston fűrészbő. Kereszt-ut. 25.

Műmásterdön a fő-vendéglő teljesen beren-dezve azonnal átadó Ér-tekezni ugyanott. 6985

Bérbevennék szesz, sörnagykereskedést szék-városban vagy járási székhelyen. Ajánlatokat Rudolf Mészéhez Oradea. Mészé híd. 1242. 7017

10 HP két hengeres Gantz-benzínmotor teljes felszereléssel, üzemi-ké-pe-sen, szolid árban eladó. Pototzky, Mercurea-Ciuc I. G. Bratianu. 59. 6653

Cimexol

holbiztosan kiírt minden

poloskát

családostól. Egy üveg ára 26 lej.

Kapható minden gyógy-szertárban és drogériá-ban. Főlerakat: KRAFFT & HERBERTH, Brassó.

2652 m. 7075

építkezési telek, egészben, esetleg parcellákban jutányosan eladó. Közelebbi felvilágosításokat nyújt **I. Krumm, Fekete-ut. 43.**

Egy lassu járatu 16 ló-erős benzínmotor, egy ma-lomkő felszereléssel trans-misszióval, minden elfo-gadható aron eladó, ki-tűnő állapotban. Üzemben megtekinthető. Csipkés Udonnél Turda, Str. O. Josif 8b. (Sósut-ut.) 6993

Stabil gőz- és motor-gépész sofftör is, nős, al-lást keres. Seiler J. Lugos, Buzási-ut. 15. 6944

Eladó egy jókarban levő 4-es gőzcseplő gar-nitúra. Máv. cséplő és Nicholzon kazán 1912-beli. Esetleg elcserélném egy újabb rendszerű 5-ös gar-nitúrával. Érdeklődni Cser-náthaly 515 sz. alatt. 7040

Schwizolin mégis csak a legjobb lábizzadás el-leni szer, kapható Reindt Brassó, Lóplac 9 sz. 7038

Vastravernet veszek 470—500 cm. hosszúság-ban. Ajánlatot sürgősen kér Máthé János Magyar-hermánv—Herculian. Jud. Odorheiu. 7036

Perfekt pozitív, negatív **reusörző, háttérbe-rajzoló,** ki a főlátételek-ben jártas, felvétetik Ke-resztes fényképszénei, Brassó. 7062

Községi jegyző, 30 éves, nős, 2 gyermekkel, ma-gyar, román és német nyelv- és gépirás tudás-sal állandó megfelelő ál-lást keres azonnatra, vagy június 1-ére. Szíves aján-latok „Megbizható 7063” jellegre a kiadóba kéret-nek.

Női kalap-modellek ol-csó árban. Szalma- és mindennemű átalakítások a legdivatosabb formák után átalakítva. Bieder-mann Irén, Brassó, Hossz-szu-ut. 9. I. em. 7061

Cukrász. Fiatal segéd, aki az áthúzó éssütő mun-kákban szépen dolgozik, felvétetik. Stepper cuk-rász, Turda. 7060

Építők figyelmébe! El-adó háromszáz folyómé-ter trachit alapkö 40 cm. magasságban kifaragva. Kónya, Szarhegy. 7058

Olcsón eladó üzemi-képes, 4 hengeres motor-bicikli. Hausmann, Brassó Románteplom-utca 54. 7057

Eladó 4 szoba, 4 konyha, kert, udvar, stb. Azonnal ürl. 280,000 lej. Malom-hegy-ut. 19. 7056

Eladó építőtelek

circa 1840 m² a Középső-utcában és circa 900 m² a Gyár-uton. Érdeklődni: Dr. Markó Sándor-nál. Lóplac 22. 6970

2 hold here egészben vagy vágás szerint eladó. Hosszu-ut. 192. 6 óra után. 7055

Eladó Ford trak 4 éves Hoffer-féle 1 mm. cséplővel, Hoff-féle herefejtdővel, teljes felszerelve, kitűnő álla-potban. Demeter G. tulajdonosnál, Sem (Piski.) Hunyad m. 1.

Filodendrum 120 a. vél van a kiadóban.

Eladó egy ház, gősen. Hosszu-utca

Fűrészüzemem meg-nyobbitásához pénzes-sat keresek. Cim 7058 alatt a kiadónkhoz

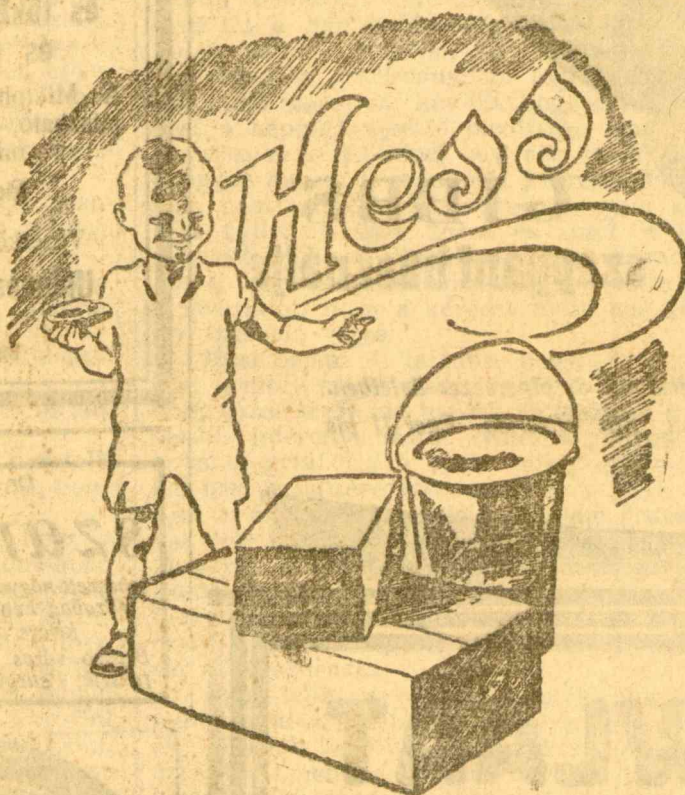
Keresek egy 20—25 erős felstabil, esetleg komobil gépet. Egy egy fiatalabb nős pész, aki gatter sz-léshez ért. Cim 7031 alatt a kiadónkhoz

Egy kisebb, ber-zett fűszerüzlet forgá-helyen azonnal átadó deklődni Weisz Mih-utca 16 sz. alatt.

Egy jó munkás **rász segéd** és öszi-üzletbe, állandó munk-május 22-re felve-ly. Ugyanott egy jó ha-való fiu tanulóknak k-tetik. Cim: Vasu-30 szám.

A közkedvelt „Bu-ger” és „Nova” v-naponta frissen, val-ezen gyártmányu sz-lőnlegességek csakis Bélánál kaphatók, K-utca 61. Viszontela-nak árendemény.

2 gatteristát, 1 c-laristát, valamint eg-álló fűrészkészlet, szondavágásban keresünk kisebb üzemhez. Ajánlatok kiadónkhoz „G-rész 7064” jelige



Gyümölcsizsek

jólzűek
vágóképesek

üdlők
kladósak

Képviselőnk

Bauer József

Brassó, Hosszu-utca 146 szám;

sürgőnycim: Maschinenbauer Braşov; telefonszám: 568

azonnal szállítja alanti, eredeti gépeinket:

Elsőrendű gőzcseplőgarnitúrák.

Leghíresebb benzín-motor cséplőgarnitúrák.

Úti mozdonyok, magánjárók és motor-cékek, purifikátorok, löhercseplők és hánytelítő gépek, elevátorok, széna-es szalmaprések.

Traktorok, gabonatlisztítók, acélcékek, for-dítócékek, egykerékű kapák, lökapák, extirpátorok és kultivátorok.

Legkedveltebb vetőgépek, hengerek és borozók.

Legjobb bevált fűkaszálók, gabonaka-szálók, kévektők, szénagereblyék és kőszőrölőkészülékek.

Kukorica-morzsolók, burgonyakiszedő-gépek.

Pelyvavágók, répaszeletelők és daráló-malmok.

Egy-, két- és három-járatu malmok. Takarmánygőzlők, borsajók, szőlőszukók, stb., stb.

Elsőrendű gnyajutépők, tépőgépek és hintók.

Fonógépek és szövőszékek.

A javításhoz szükséges tartalék-alkatré-szeket szíveskedjék minél előbb meg-rendeini.

Az összes gépjavitásokat a legszolidabban gyorsan és szakérteu intézzük el.

Az összes gépek részletfizetésre kaphatók!

Hoffher—Schrantz—Clayton—Shuttleworth R.-T.

Wien—Budapest.

2201

Mortis

légypapír

utolérhetetlen, szerezze be szükségletét a MORTIS Légypapírgyárnál, Satu-Mare.

Erkeztek:

M. Á. V. cséplő

20 drb.

Benzin-, Petroleum-LOKOMOBIL

eladás két évi részletre is.

GÉPVÁSÁR

BRASSO, KUT-UTCA 43.

Gazdatiszt

ötszázezer lei kaucióval, október l-megfelelő állást keres. — Megkeresésél **Löbi hírlapiroda, Arad** kért.